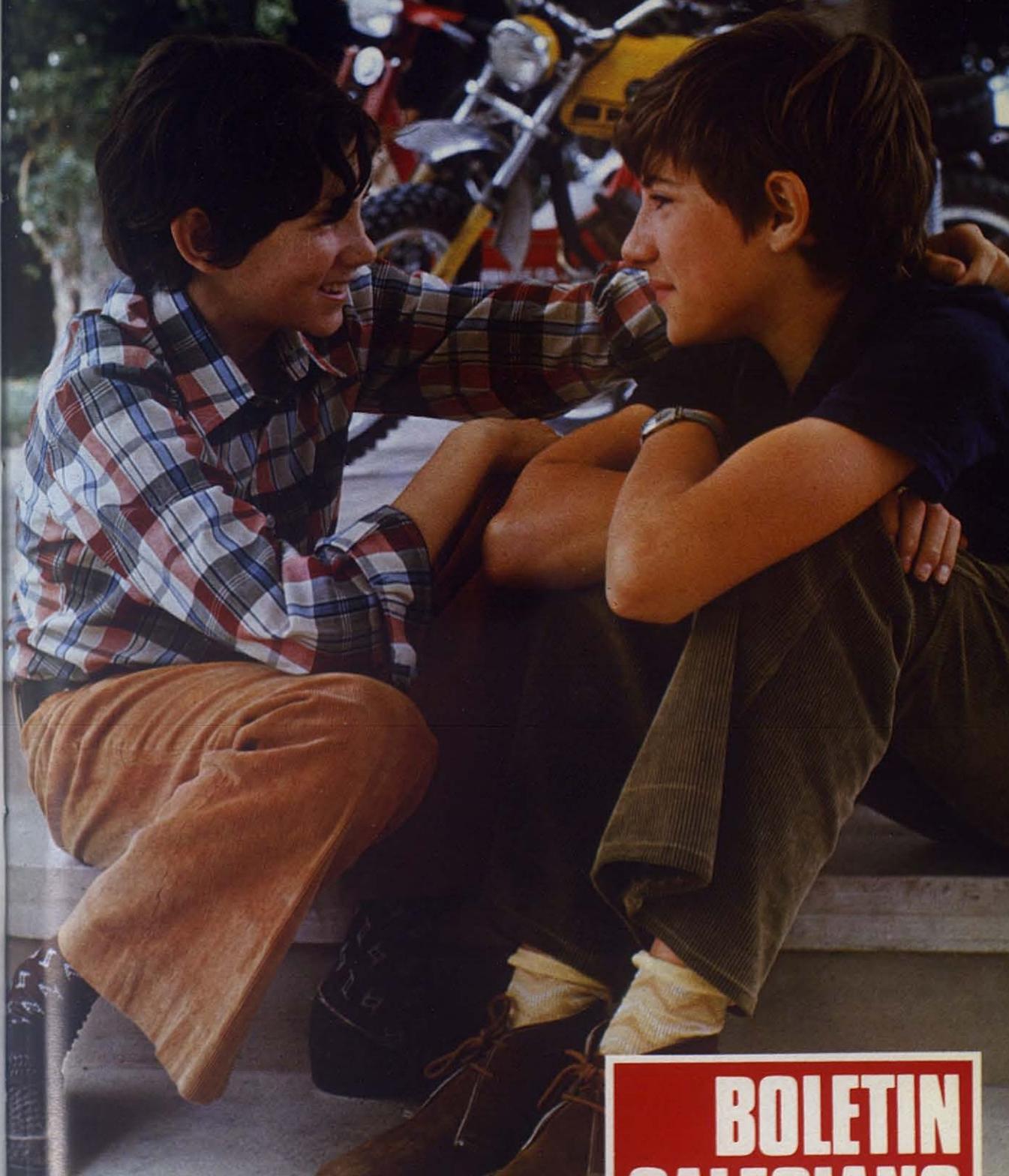


REVISTA DE LA FAMILIA SALESIANA



JULIO 1977

**BOLETIN
SALESIANO**

EL OLMO QUE DABA PERAS

Queridos amigos Juanito y Mari:

Estas vacaciones os vais a tumbar más de una vez a la sombra de algún árbol. Y a lo mejor os dormís y soñáis como Don Bosco. Y, si os echáis bajo un árbol frutal, pudiera ser que cayera alguna fruta como un puñetazo sobre vuestras narices. Así no tendríais que molestaros en subir a cogerla...

Yo espero ir a mi pueblo donde recordaré los versos de Fray Luis de León:

*«Qué descansada vida
la del que huye el mundanal ruido,
y sigue la escondida
senda, por donde han ido
los pocos sabios que en el mundo han
[sido...»*

También recordaré los años en que era como vosotros, cuando en verano me tumbaba a la sombra de un árbol y me dormía con el canto de los pajarillos o despertaba a su música, como también dice el mismo poeta de antes:

*«Despiértenme las aves
con su cantar sabroso, no aprendido...»*

Ya me hablaréis de todas estas cosas en vuestras cartas, más sabrosas aún que el cantar de los pájaros.

A propósito de esto oíd otro sueño de Don Bosco, contado por él mismo, en el año 1875:

«Me pareció encontrarme en un jardín junto a un árbol frutal cargado de unas frutas enormes. Las frutas del mismo árbol eran de tres clases: higos, melocotones y peras.

(Ya veis que si se le pueden pedir peras al olmo...)

Más he aquí que, de pronto, comenzó a soplar un viento impetuoso y empezó a granizar de tal forma que caían sobre mis espaldas granizos como puños mezclados con piedras. Entonces intenté retirarme, pero apareció un señor que me dijo:

—¡Pronto, cogel!

Y busqué inmediatamente un canasto. Como era muy pequeño, el señor me gritó:

—¡Busca otro canasto más grande!

Lo cambié por otro mayor. Pero apenas eché dos o tres frutas de aquellas, quedó completamente lleno.

—¡Ve por otro canasto mayor! siguió gritando el personaje—.

Cuando lo tuve, añadió:

—Date prisa, de lo contrario, el granizo lo echará todo a perder.

Entonces me puse a recoger aquellas frutas. Pero cuál no sería mi sorpresa cuando, al coger aquellos higos colosales, me di cuenta de que estaban podridos por una parte.

El desconocido, entonces, se puso a gritarme:

—¡Aprisa, escógelos pronto!

Me puse al instante a separar los buenos e hice tres divisiones en el cesto: en una puse los higos, en otra los melocotones, y en otra las peras. Eran unas frutas grandes como farolas de la calle. No me cansaba de mirarlas y admirarlas.

Entonces, el personaje me dijo:

—Los higos son para los Obispos, las peras son para ti, y los melocotones para América.

Dicho esto, comenzó a aplaudir y a decirme:

—¡Animo, bien, bien, muy bien!

Y desapareció.

Yo me desperté, quedándome este sueño tan impreso en la mente que no lo pude desechar...»

oOo oOo oOo

¿Para quién eran los higos, y los melocotones, y las peras? ¿No os parece un poco raro que un mismo árbol diera las tres clases de frutos?

El mismo Don Bosco dio una interpretación del sueño: Como por entonces estaba preocupado por las vocaciones, el gran canasto significaba la casa de estudios para el sacerdocio. Los higos para los obispos eran los jóvenes para los seminarios; los melocotones, los salesianos que iban a ir a América; y las peras, los que quedaban en Europa... La tempestad, el granizo y la piedra, las dificultades...

No quiero terminar con aquella canción de «Vamos a contar mentiras». Los sueños tienen estas mentiras deliciosas. Pero, amigos, no se os vaya a ocurrir en la vida pedir peras al olmo. Aunque sería muy bonito que los árboles dieran todos los frutos que nosotros quisiéramos. Basta tener un poco de imaginación. Y que os sienten bien los higos que comáis. Y, como en tiempo de higos no hay amigos, os saluda cariñosamente vuestro amigo,

PADRE RAFAEL



DON BOSCO
Una página para los niños

Director: RAFAEL ALFARO

Dirección, Redacción y Admón.:
Alcalá, 164
Teléfono 255 20 00
MADRID - 28

Depósito Legal: M. 3.044-1958
(Con censura eclesiástica)

Imprime: Escuela Gráfica Salesiana
Madrid-Atocha

EN ESTE NUMERO

Con los ojos muy abiertos	1
Vacaciones, encuentro con la naturaleza	2
Cristo vive... ..	4
Valencia, estreno de órgano clásico	6
Más allá de la cumbre y la nube... ..	8
Voces de la Montaña ...	12
Cooperadora y misionera.	14
Panorama salesiano	16
Treinta millones de sellos misioneros	18
Tenía nombres de músico	20
Crónica de tres meses por el Oriente Salesiano	24
Sor Nicolle y sus negritos	28
Nuestra gratitud	31
Fueron a la casa del Padre	32

NUESTRA PORTADA

Esos adolescentes... ¡Cuánto amor necesitan, cuánta comprensión! Y, al fondo, las motos, con su lenguaje de libertad, de tiempo libre. Ya, en la juventud, el hombre comienza a ser el artífice de su propia vida. Que encuentre un camino ancho, construido de libertad y de amor. Pero, eso también: Felices vacaciones a todos...

Foto.—José Luis Mena

CON LOS OJOS MUY ABIERTOS

• *Bien sabemos que el fin de la educación salesiana, según la síntesis de Don Bosco, consiste en lograr que los alumnos sean "buenos cristianos y honrados ciudadanos". La primera parte se refiere a la educación de la fe; y la segunda, a nuestra educación política y social. El conjunto de ambas es el resultado del hombre maduro, lanzado a la comunidad cristiana y política, en las que ha de desarrollar su vida. Ambos aspectos son de suma importancia, y carecer de cualquiera de ellos nos daría un hombre manco y unidimensional, falso, en resumidas cuentas, incapaz para la construcción de ese mundo mejor que ha de comprometernos a todos.*

• *Vivimos unos momentos muy importantes y decisivos para nuestra convivencia en el respeto de nuestras ideas, de nuestras convicciones; para el desarrollo de nuestra libertad en la marcha política y social de nuestro país. Por eso, nos parece primordial subrayar hoy lo de "honrados ciudadanos".*

La democracia incipiente, en la que estamos embarcados, es más un proyecto que una realidad. Un proyecto a construir entre todos con la alegría del que sabe haber recobrado una mayor libertad y participación de algún modo en la marcha de la sociedad. Un proyecto que nos exige el no vivir al margen de los acontecimientos o de las personas que hacen la vida política. El cristiano —buen ciudadano ha de tener los ojos y los oídos bien abiertos para comprobar y ver si las personas que hacían espléndidas promesas son, luego, tan comprometidas en la realización de las mismas, a fin de darles o negarles nuestra confianza—.

Eso es lo que ha dicho alguno de nuestros obispos: «Vuestra responsabilidad os exigirá seguir en vela, actuando con vuestro juicio crítico y vuestro sentido profético para corregir y perfeccionar el proceso en marcha... En definitiva, no se trata de entregar el poder a nadie, sino de buscar a aquellas personas y poner en juego aquellas ideas que mejor sirvan al bien común».

• *Y la construcción de esta sociedad que exige «honrados ciudadanos» ha de estar basada en aquellas cuatro columnas fundamentales que, ya en su día, señaló el Papa Juan en su famosa encíclica Pacem in terris: la verdad, la justicia, el amor y la libertad. He aquí cuatro palabras para un examen de nuestra honradez de ciudadanos, para un juicio crítico de la política de hombres y partidos. Aquellos que aspiran a la consecución de la justicia, en el amor, en la verdad y en la libertad, serán los más «honrados ciudadanos», y los hombres más evangélicos, aunque, a veces, no exterioricen sus ideales con ningún apellido confesional.*

Eso sí, desde ahora, creemos que todos hemos de vivir con los ojos muy abiertos.

editorial

BOLETIN
SALESIANO

ORACION CON EL UNIVERSO

*Oh Señor, yo te rezo con todo el Universo.
Yo solo ya no acierto; yo ya no sé quererte
ni sé lanzar el grito gigantesco que suba
hasta tu Silla y te haga asomarte a mirarme.
Pero el mundo te reza y yo me hundo en su río
para subir con él a traspasar tus nubes.
Quiero hacer inconsciente mi voz; hacerla digna
de estar entre las cosas para llamarte a Ti.*

*Te rezo con la humilde sumisión de las cosas;
con la larga palabra de la lluvia, lamiendo
como una vaca el mundo y esfumando la angustia
de la arista y lo hueco en su bruma sonora;
con la oración del viento, que nunca se termina
y se olvida del rezo a fuerza de rezar;
con la exclamación verde del árbol, que levanta
a ti sus brazos desde su estatura de tiempo;
con la obediencia humilde y graciosa del pájaro
que canta entusiasmado y no sabe por qué;
con el insecto oscuro, que no sabe que existe;
con la sorpresa virgen del sol de cada mañana
empezando de nuevo todo desde el principio;
con la constancia terca del mar contra la orilla
gritando, eterno y vago, igual que un toro ciego;*



**VACACIONES, ENCUENTRO
CON LA NATURALEZA**



*con las voces pequeñas de la hierba, que logra
teñir de verde el suelo a fuerza de humildad;
con el astro, en la misma órbita sin cansarse...
Con todo el Universo, que al moverse pronuncia
una sola palabra —Tu Nombre— y ha olvidado
lo que quiere decir, a fuerza de decirla...*

*Llueve, Señor, un día en mis secos barbechos...
Yo quiero la constancia y humildad de las cosas
para rogarte siempre que bajas hasta mí...*

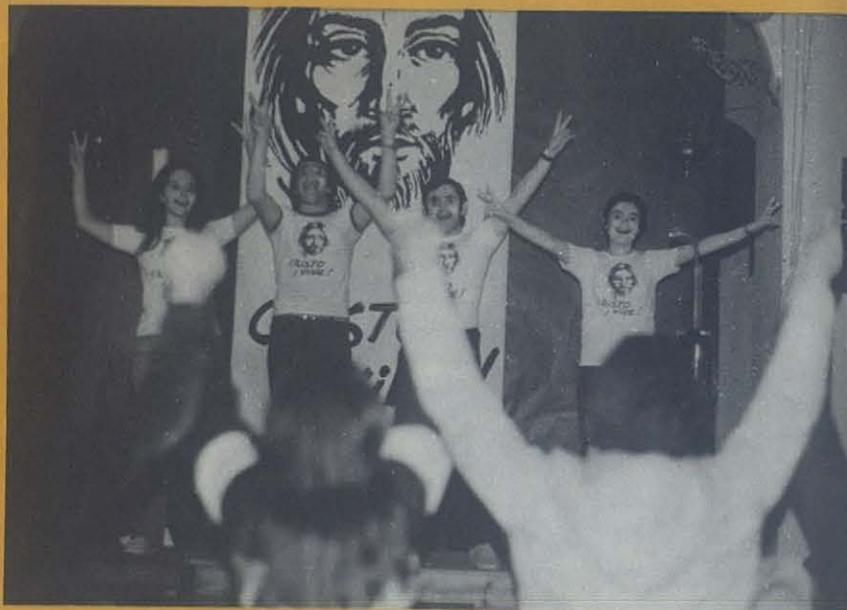
JOSE MARIA VALVERDE

La prometedora realidad de las Pascuas Juveniles

y Huelva) y Utrera (a nivel local), se puso en marcha una serie de iniciativas elaboradas por diversos grupos de jóvenes, en cada zona, y que, con el nombre de «etapas», fueron dando a conocer progresivamente el Encuentro y sus motivaciones: folletos explicativos, posters (aparición masiva) en las ciudades, visitas a pueblos, contactos con grupos juveniles, anuncio en Institutos y centros docentes, entrevistas en prensa y radio, festi-

citados, a la organización inmediata de cada Encuentro. En Mérida se adelantaron más de 20 jóvenes; otros tantos, en el Charco de los Hurones (Jerez) y 70 en Jabugo (Huelva). Los animadores y responsables del Encuentro sacrificaron toda la Semana Santa, de Lunes a Lunes de Pascua. En estos días de preparación material también hubo múltiples espacios para los momentos fuertes de reflexión y de trabajo en grupos, aparte to-

"CRISTO VIVE"



Bajo el lema de «¡Cristo vive!», La Delegación de Pastoral Juvenil de la Inspectoría Salesiana de Sevilla promocionó y coordinó una serie de «encuentros» con motivo de la Pascua de Resurrección, que han sido eje motor de las inquietudes y trabajos de más de un millar de jóvenes, en las distintas zonas en que se han celebrado.

A primeros de febrero, se reunieron 19 jóvenes y, tras un día de reflexión y trabajo, tomando como base los textos bíblicos referentes a la Resurrección, confeccionaron las líneas fundamentales de la «Pascua-77», publicando un folleto divulgador con líneas esenciales del «encuentro».

A partir de entonces, tomando como centros de reunión Mérida (zona de Extremadura), Jerez (zona de Cádiz), Jabugo (para Sevilla

vales y otras iniciativas para recaudar fondos, posters en los escaparates, proclamas en «misas de juventud» y otras acciones que en cada lugar tuvieron carácter peculiar. Todo con el denominador común de estar programando, anunciando y llevado por los mismos jóvenes.

Los temas que sirvieron de base a la Pascua fueron preparados por más de un centenar de jóvenes que, en sucesivos encuentros en Extremadura, Sevilla y Jerez, discutieron y redactaron por grupos, durante toda la jornada, cuanto se iba a presentar a los que acudiesen a la Pascua-77. Con este material-base se confeccionaron los temas y se concretaron los demás aspectos de tipo organizativo.

Desde el lunes de la Semana Grande se procedió, en los puntos

do lo que supuso la instalación y acondicionamiento de los distintos lugares que acogieron, a partir del Viernes Santo, a los participantes.

EL ENCUENTRO

El Viernes Santo por la mañana fueron llegando los autobuses por todas las rutas y caminos. Nerviosismo, alegría, novedad y grata sorpresa ante toda una preparación tan cuidadosa: en Mérida se montó un poblado de tiendas de campaña junto al camping «Lago de Proserpina»; en plena Sierra de Cádiz, junto a una gran presa, denominada «Charco de los Hurones», se habilitaron las casas del antiguo poblado del peonaje; en Jabugo (célebre por sus jamones), la residen-

cia veraniega «El Tiro» se erguía majestuosa dominando la sierra onubense. Posters gigantes de Cristo coronaban y presidían los diversos ambientes y lugares.

Tras haberse acomodado todos, tuvo lugar, después de unos cantos, el Saludo por parte de un joven del Grupo Coordinador, explicando el sentido del Encuentro. Trabajo de grupos, puesta en común, convivencia, menesteres diversos a la hora de la limpieza, comidas y otras ocupaciones llenaron, animaron y sirvieron para pasar unos momentos felices.

Las funciones litúrgicas, la de la Cruz y la Vigilia Pascual sobre todo, constituyeron el eje y los momentos más fuertes de estas Jornadas Juveniles. A la celebración del Sábado siguió una Gran Fiesta. Con ritmo y estilo joven hubo una participación alegre y seria, al mismo tiempo. Por las faldas del monte, junto a las tiendas del campig, envueltos en mantas a causa del frío numerosos grupos de trabajo se extendía por doquier... Hasta el Domingo por la tarde, un horario apretado, ágil y variado ofrecía y facilitaba los objetivos del Encuentro.

A excepción de Utrera, que siguió ritmo diverso, en las restantes zonas, los horarios, temática y demás ambientaciones eran similares, pues anteriormente se habían ido aumentando y perfilando. La puesta en común última, la evaluación y las conclusiones fueron positivos y, para la mayoría, supusieron un serio compromiso. En Jabu-

go se reunieron 380 jóvenes; 160 en Jerez, y otros tantos en Mérida; en Utrera, cerca de 300. Todos con su «Cristo vive», pregonando de mil maneras, con entusiasmo y alegría juvenil.

Experiencia inolvidable para unos, auténtico descubrimiento para otros... Ya está en marcha la preparación, en los distintos centros, de la gran Fiesta de Pentecostés para hacer una evaluación del trabajo realizado, asegurar la continuidad y volverse a encontrar.

HABLAN LOS JOVENES

He aquí algunos testimonios:

- «No me esperaba esto. Creía que la gente iba a estar bastante más apagada... Me ha servido de mucho».
- «Ha sido una experiencia nueva para mí; me ha servido para abrirme a los demás y para ponerme en una actitud de lucha y de búsqueda de grupos ya no me encuentro sola...»
- «He visto en la gente una apertura y una convivencia muy grande. Me ha gustado la sinceridad».
- «Ma ha servido para buscar más a Cristo, porque antes mi vida no era más que puro egoísmo».
- «Yo estaba muy alejado de la Iglesia, a causa de las es-

tructuras. Aquí he encontrado mucha sinceridad y sencillez, lo que me ha llevado a acercarme a Cristo vivo».

— «En general, vemos la presencia de Cristo en tantos jóvenes que venimos por primera vez a una cosa como esta. Y llevando muchos de ellos una vida apagada y vegetativa, aquí van dándole nuevo sentido a sus vidas».

Todo esto ha sido posible gracias a los diversos grupos de jóvenes que, en las distintas zonas, fueron los animadores y programadores de los encuentros. Junto a ellos caminaron sacerdotes, religiosos y religiosas, cabe destacar, en algún sitio, la presencia y el trabajo conjunto de salesianos, salesianas y cooperadores, es decir, de casi toda la Familia Salesiana.

Balance alentador de una juventud que espera, busca y pregunta por el Reino, por Cristo. De una juventud que tenemos abandonada, en muchos aspectos, y que, si anda mal, es porque no la atendemos suficientemente, no le damos nada, o no sabemos dárselo, o no les damos lo que ellos necesitan.

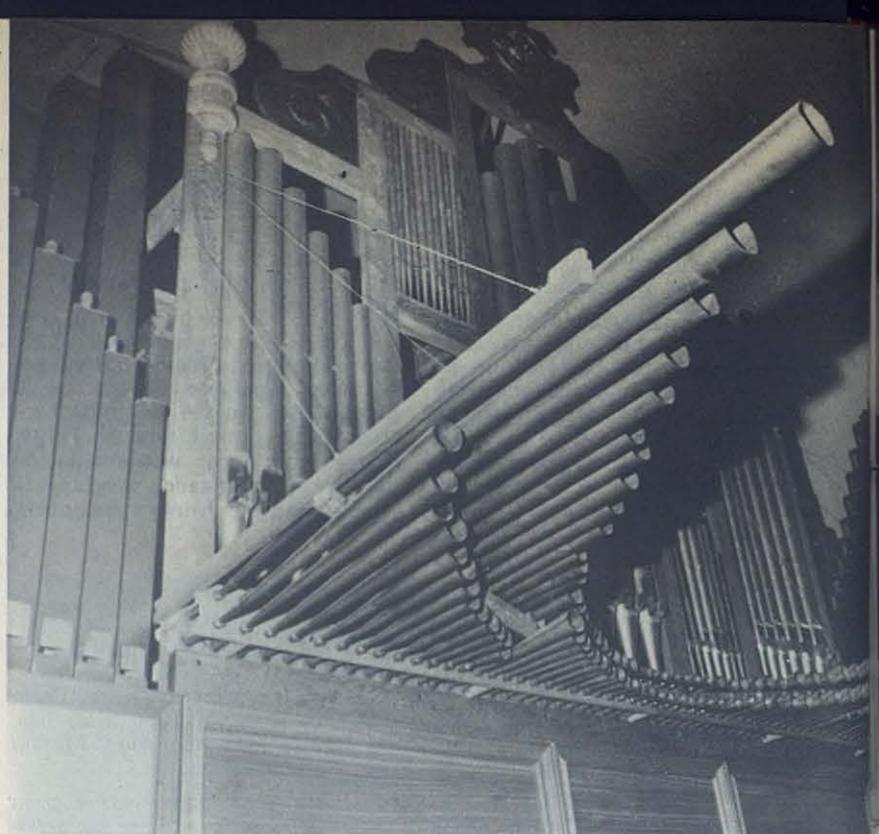
«La lozana juventud del Cristo Resucitado, del Cristo Vivo, — como decía Pablo VI en su mensaje pascual —, es comprometida, una vez más, sobre todo por los jóvenes».

FRANCISCO VAZQUEZ

Estos jóvenes sí que son testigos de la resurrección de Jesús. Y nos lo quieren decir con la palabra y con la vida.



- Instalado en la Parroquia de San Antonio Abad, se inauguró el pasado 20 de mayo con un concierto del profesor Vicente Ros, acto que presidió el alcalde de Valencia.
- El instrumento ha sido montado por Enrique Morentín, acoplando elementos provenientes de órganos de Atienza y Sotodosos (G u a d a l a - j a r a) con otros de reciente fabricación.



UNA GRAN ILUSION CUMPLIDA

Al habla con Angel del Barrio, el párroco salesiano de San Antonio, en esa barriada valenciana de la calle Sagunto, nos ha contado el entusiasmo y la ilusión que han puesto todos los feligreses en la adquisición de este órgano de reciente inauguración. «Actualmente es uno de los mejores de España»,



nos ha comunicado. «Felizmente lo ofrecemos a nuestra feligresía, gracias a la colaboración de buenos amigos que con su generosidad han hecho posible esta bella realidad entre nosotros».

«Con inquebrantable tesón ha trabajado la Comisión Pro-órgano. Y ahí está con sus dos teclados de 56 notas, pedal, enganches y abundancia de registros. Tiene asimismo dos consolas, una en el coro y otra en el presbiterio. «La riqueza y variedad de sonidos —nos dice— es extraordinaria, así como la pureza de los mismos. Todo lo pudimos comprobar en los tres conciertos de la inauguración».

«En la inauguración participaron: el organista don Vicente Ros, el Orfeo d'Aldaia y la Escolanía «Nuestra Señora de los Desamparados».

«Un estreno en tres tiempos. El profesor Vicente Ros tuvo un denso programa en el que mostró su virtuosismo y su sensibilidad. El Orfeo d'Aldaia, célebre en Valencia y dirigido por Mariano Se-

gura Serra, estuvo acompañado por el organista R. Cercós. Y la Escolanía «Nuestra Señora de los Desamparados», que surgió en 1958 del fervor mariano del Arzobispo salesiano don Marcelino Olaechea y que está compuesta de 45 niños de la Región Valenciana, interpretó varios motetes. La dirigió don José Estellés y acompañó al órgano el salesiano Juan Montesinos.

INAUGURACION EN TRES TIEMPOS

EL VIERNES, 20 DE MAYO, con una afluencia extraordinaria de público se dio el concierto inaugural de un clásico órgano de tubos de 25 juegos reales.

El memorable acto estuvo presidido por el señor alcalde de Valencia, don Miguel Ramón Izquierdo que vino acompañado por su señora. Junto a él se encontraba el señor presidente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Valencia, don Marcelino Alamar con el consejero de la misma don Enrique Vallbona y señora. En representación de la Diputación Provincial asistió don Joaquín López Rosat. En la presidencia también se hallaban los concejales de los distritos de Zaidía y Exposición, doña Josefina Ahumada y don Cristóbal Cuenca. Asistió también el padre Inspector provincial de los Salesianos, padre Ismael Mendizá-

Valencia.—La amplia nave de la Iglesia de San Antonio, repleta de público convenientemente dispuesto para poder contemplar también la bella silueta del órgano conforme asistían al concierto de inauguración.

VALENCIA:

ESTRENO DE ORGANO CLASICO

un camino ambicioso, como la manifestaron en sus intervenciones don Rafael Ferrando, presidente de la comisión pro-órgano y don Angel del Barrio, párroco de San Antonio.

Como queda reseñado don Vicente Ros tuvo una actuación precisa, variada, utilizando toda la rica gama de recursos que le ofrecía el instrumento, deleitando al público asistente.

EL SABADO, DIA 21, se dio un nuevo recital esta vez uniendo la actuación al órgano de don Ramón Cercós y la del Orfeó d'Albaia dirigido por don Mariano Segura, interpretando una misa del mismo profesor R. Cercós. Fue un acto hermoso dentro de los organizados con motivo de la Cercadía de la

fiesta de María Auxiliadora. Pudimos aprender cómo el órgano pulsado por manos maestras potencia y enriquece una masa coral perfectamente conjuntada, como el Orfeó d'Aldia.

EL DIA 23, víspera de la fiesta de María Auxiliadora, tan señalada en los ambientes salesianos se ha tenido el tercero de los actos inaugurales interviniendo la Escolanía de Nuestra Señora de los Desamparados, acompañada al órgano por don Juan Montesinos.

Ha resultado una sinfonía realizada en tres actos que han dado el relieve merecido a este instrumento musical el «instrumento rey», con que ha quedado dotado el templo parroquial de San Antonio Abad, de Valencia. ●

bal. Amigos de la Obra Salesiana, miembros de la comisión pro-órgano, responsables de movimientos parroquiales de San Antonio, el cura párroco... acompañaban en la presidencia a las autoridades.

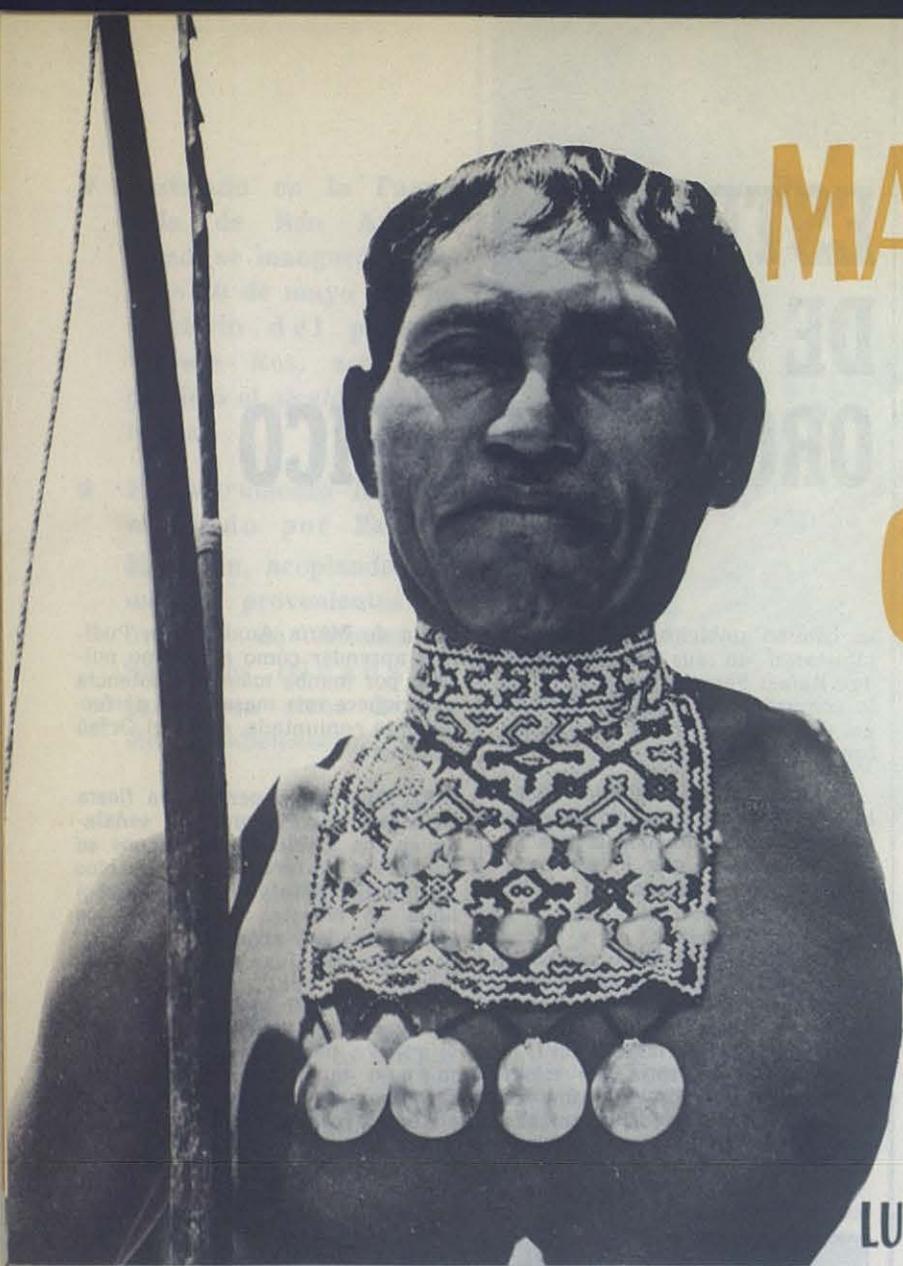
Don Vicente Ros, profesor de órgano del Conservatorio Superior de Música de Valencia, fue el encargado de dar este concierto inaugural con obras de Bach, Cabanilles, Brahms, César Frank, Mendelssohn y otros. La maestría del profesor quedó una vez más en evidencia y nos permitió apreciar el instrumento que se inauguraba con toda su riqueza de timbres, su claridad y pureza de sonidos, la impostación de los diversos juegos de que se compone. Desde estas líneas nos cabe dar una felicitación cordial al insigne artesano don Enrique Morentín que ha sido el artífice que ha construido este órgano.

Este órgano con seguridad una pieza importante que viene a sumarse al esfuerzo que existe en Valencia por promover la buena música.

En este deseo de servir a la cultura y a la liturgia se quiere hacer

Presidencia y otros asistentes en el concierto inaugural del órgano. Don Angel del Barrio, el párroco salesiano, hace la presentación del acto y del instrumento.





MAS ALLA DE LA CUMBRE Y LA NUBE...

LUIS FERNANDEZ CONDE

¡Cómo pasan los años, madre mía! Conocí a Luis Fernández, el autor de este artículo, en Montilla. Era por entonces un chiquillo alegre, lleno de ilusiones. Hoy me escribe desde Ecuador y me habla de su experiencia maravillosa entre los Jíbaros. Y recuerdo que, de niño, cantaba una canción en la que exclamaba: «¡Oh, qué bello ideal...!» Hoy viene a cantar lo mismo, pero con otras palabras más cumplidas: «¡Oh, qué hermosa realidad...!» y nos invita a leer sus impresiones en un estilo entre poético y familiar.

SAN (Servicio Aéreo Nacional) del Ecuador, 2 de Abril, vuelo directo de Quito a Cuenca. Cielo totalmente despejado. Visión cósmica de los grandes nevados del Ande ecuatoriano: por la derecha el Iliniza, Quilota y Chimborazo, el Antisana, Cotopaxi, Tungurahua, Altar y Sangay por la izquierda, todos a más de 5.000 metros sobre el nivel del mar (6.310 la cumbre máxima del Chimborazo). El Sangay está empenachado por su humareda de ebullición volcánica. El avión pasa a la

altura del hombro. Ante este espectáculo no puedo menos de recordar: "Cuando Dios hizo el Edén pensó en América".

Viaje Cuenca-Limón en busca de la región oriental: subida hasta donde el río sólo arroyo de cascada y espuma. Increíble pensar que más allá de aquello pueda existir vida y civilización... montes, montes, montes; soledad, soledad; subir, subir, subir... y agua que desciende. Estamos a 4.000 metros. Parada imprevista del auto-

bús, revisor que pasa el platillo pidiendo "para la Virgencita", me asomo a la ventanilla y veo al mozo depositar la colecta comunitaria ante el monumento a María Auxiliadora en la cumbre (ya vendrá el coadjutor señor Samaniego a recogerla para enjugar los gastos que comporta el internado de los jíbaritos). Estamos en el puerto. Ahora descenso y aguas que corren a formar el Amazonas: de la cumbre al Yunkanza, del Yunkanza al Zamora, del Zamora al Santiago, de

Santiago al Marañón, del Marañón al Amazonas y del Amazonas al Atlántico. Subir y bajar, espuma y cascada, monte y soledad... a la bajada está Limón, puerta del Oriente Ecuatoriano y del Vicariato Apostólico de Méndez, encomendado a la Congregación Salesiana pronto hará cien años. Son las famosas misiones entre los jíbaros, los reductores de cabezas humanas: 95 kilómetros desde Cuenca, 5 horas de viaje por caminos impensados.

Y lo increíble se hace allí realidad: más allá de la cumbre, de la nube y la cascada, más allá de la soledad está Limón: dos cines, dos mercados, tres escuelas, un colegio con 250 bachilleros, un hospital, una plaza ajardinada, una airosa iglesia basilical, dos Comunidades Religiosas, canchas deportivas, dos internados, tiendas, comercios, tabernas 2.000 habitantes, vida y muerte, amor y rencor, infancia y ancianidad, juventud y vida adulta, pobreza y menos pobreza, pueblo adolescente y trago... Monumento en la plaza al padre Tomás Plá, fundador de Limón en 1936, dicen que estuvo en la guerra de Cuba y vino de España... Memoria a los descendientes de Orellana, Benalcázar, Cortés y Pizarro, de las Casas, Junípero Serra, Javier y Solano... honor a los hijos del romántico Bosco, hermanos de Cagliero, Costamagna, Comín y Fagnano... el Espíritu de ellos hizo posible Limón.

**LA BARBA BLANCA DEL MISI-
NERO DON JUAN SANNA** (Señor Sannita) es presencia de fraternidad salesiana y acogida afectuosa. Su gentileza sarda no permite que el viajero lleve su bolsa de viaje, cordial y generoso, con paso vacilante (son más de ochenta y siete años, cuarenta de ellos pasados en el Ecuador) me conduce a la casa de la Misión.

Don Felipe Palomino (primer inspector salesiano en mis años de Antequera y Montilla) se alegra, pregunta y habla... ¡Qué lejos Andalucía y España! También él se va haciendo anciano y canoso. Y están padre Gabrielli, infatigable Director y Párroco, y don Víctor Samaniego, abnegadamente entregado al internado de los niños shuaras, y el joven padre Telmo, misionero itinerante en los nu-

El padre Juan Ríu, de la Oficina de Cooperación de la Misión Salesiana del Oriente Ecuatoriano (Ecuador) hace entrega al padre Adriano Barale, Director del Servicio Misional Salesiano, de una segunda avioneta, que han bautizado con el nombre de «Auxiliadora II». Esta, como la primera, es fruto del sacrificio de muchos amigos de las misiones.

merosos y, a veces, lejanos anejos de Limón.

Los niños shuaras sonríen y te rodean cordiales, las niñas shuaras saludan femeninas, preguntan, hablan. Y las Hermanas Salesianas son testimonio presente de blancura, limpieza, gracia y trabajo por el Reino.

A este pueblo fui enviado a anunciar la Palabra de Dios. Y el pueblo escuchaba ávido e infatigable. Nos reuníamos al alba, a la hora de Prima, a Nona y al anochecer, y la iglesia se llenaba.

Y hablamos de la Fe que es compromiso de vida en clave de Cristo, del buen Dios que vela por todos con bondadosa providencia y corazón de madre, de la oración que es pulmón del alma y sístole vital, de la Eucaristía que es reunión de hermanos y construcción de fraternidad, de Cristo prototipo del hombre nuevo y cabal, de Nazaret espejo de familia unida en tolerancia, comprensión y amor, del arquetipo bíblico de la mujer, de la paternidad responsable que es creación de vida en calidad, de la dignidad de la joven y su responsabilidad ante la vida y el amor, de nuestra participación activa en el Viacrucis del Cristo de hoy, de la soledad fecunda de María, y del amor, ley de transformación de la historia.

Ellos escuchaban y sentían, comentaban y se alegraban, iluminaban sus vidas y se confesaban. Confesiones a la mañana y a la tarde, a vísperas y a completas. Y el comulgatorio ensanchaba sus brazos en aguda angulosidad. La tierra era buena, estaba bien cuidada y daba sus frutos: "Padrecito yo me acuso". "Traíta Padrecito, yo quiero ser buena..." Y Dios otorgaba su perdón y su gracia, y se mejoraba la vida Y el pecado es igual,

aburrido y monótono en los dos hemisferios y en todas las lenguas y latitudes...

Y éramos esos hermanos, cada cual hijo de su madre, con su edad, sus ideas, su carácter y su formación. No nos unía ni la carne ni la sangre sino la voluntad de los hijos de Dios. Dialogábamos y discutíamos, nos tolerábamos e intentábamos crear la fraternidad en Cristo por encima de todas las barreras.

EN INDANZA, al otro lado de la colina, visitamos a Miguel Ruiz que trocó el olivar de Jaén por la espesura semitropical, hablamos de Granada donde él estudió, y del Santo Reino, su provincia y Diócesis de origen. La soledad de estos hermanos del clero secular es bastante más dura que nuestra vida comunitaria.

Hasta mi episcopal habitación (me alojo en la chambera de monseñor de Méndez, don José Félix Pintado, un mañico a carta cabal) llegan las voces del padre Gabrielli: "padre Fernández, baje a confesar..." "¡Otra vez al 'kiosco'!" Bajo, y los cuatro padres hacemos una nueva "minga" (trabajo en equipo) de la Confesión, ¿cuántas van ya? Además están las horas extras de don Felipe, este padre Palomino purga en el confesionario todos su años de largo Superiorado, ¡seguro que se salva!

Y llegó la noche de Pascua. "Llenan los caminos, llenan las veredas" los shuaras y colonos que descienden de los anejos a celebrar el día del Señor. Algunos salieron de sus casas hace más de dos días. El padre Telmo me habla llevado en la Toyota a dar una vuelta, al regresar, nuestra camioneta se llena de mamás y de "wawas", felices y endomingados que



MAS ALLA DE LA CUMBRE Y LA NUBE...

vamos recogiendo a nuestro regreso a la Misión.

El patio de las Hermanas se ha convertido en templo. Luz de Cristo. Se me había pedido que pusiera el broche de oro cantando el "Exultet", el pregón pascual... Saqué mi registro de solemnidades y en la noche estrellada que va del equinoccio al trópico sur, mi voz de trueno brotó gozosa cantando a la Vida. Fue emocionante la entrega de cirios rojos a cada uno de los catequistas de los años: "Hermanos, llevad la luz de Cristo Resucitado hasta los últimos confines..."

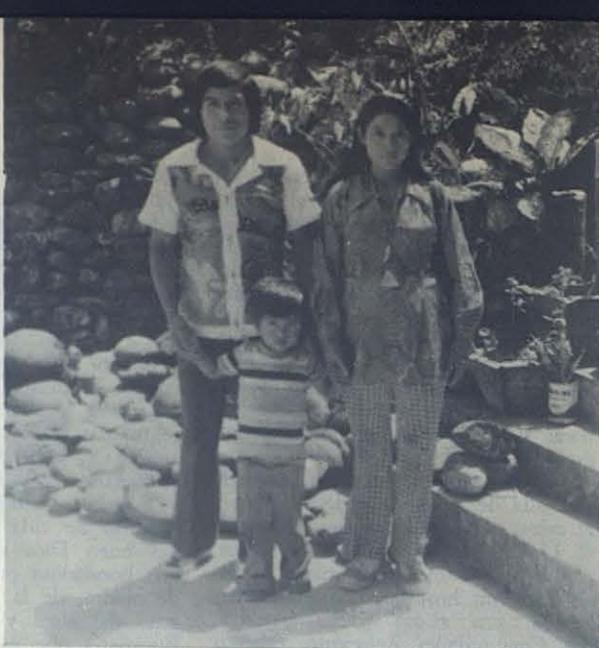
"No regreses sin visitar el valle del Upano", me había dicho en Cuenca el salmantino padre Domingo Barrueco... Realmente merecía la pena. En la cabina del Toyota íbamos el Coadjutor Samaniego, don Felipe y yo; atrás los pequeños shuaras y los plátanos para obsequiar a las Comunidades que íbamos a visitar. En Méndez me encontré con Melitón, que dejó su Parroquia de Segura de la Sierra en el alto Jaén relevar al simpático y "nevado" padre Camilotto. Me dicen que han firmado contrato formal de colaboración eclesial monseñor de Jaén y monseñor de Méndez. Melitón me habla de sus años de estudiante en la Facultad Teológica de Cartuja, en Granada, y de su asidua asistencia al Cine-Club Don Bosco de la ciudad de la Alhambra.

Y ESTUVIMOS EN CUCHANZA, donde la Iglesia Alemana levantó los talleres "San José" (carpintería para los chicos y confección para las chicas) en ellos se promociona el joven pueblo shuar, alternando el taller con el trabajo agrícola y ganadero. La Inspectoría de Barcelona tiene aquí des-

tacados al padre Calleja y a Sor Gracia.

Sucúa está ya en el llano. Aquí es más evidente el pluralismo salesiano, también presente en las Misiones: los unos que promocionan y evangelizan a través de las modernas Escuelas Radiofónicas y las actividades de la Federación Shuar (cooperativas, cursos de capacitación, publicaciones en lengua shuar, responsabilización de los indígenas en las diversas tareas políticas, sanitarias, religiosas, económicas y culturales de la provincia, etc.) y los otros que evangelizan y promocionan a través del internado, la Escuela, el Colegio, el taller y las demás actividades de la Misión tradicional. Ambas fórmulas creo que son válidas y complementarias, con tal que la intolerancia permanezca desterrada por ambos lados.

Y de Sucúa a Macas, la capital de la Provincia de Morona-Santiago, cabeza del Vicariato. Macas es una ciudad-jardín surgida en el siglo XVI por obra de los escasos sobrevivientes de la destruida (por los shuaras) colonia española de Sevilla del Oro, al otro lado del Upano, internada en la floresta. Rivadeneiras y Jaramillos, ojos azules y cabellos rubios descendientes en línea directa de la colonia hispana, conviven en fraterno mestizaje con el indio de la sierra, el moreno de Esmeraldas y el altivo indio amazónico. Escuelas Primarias, Colegio de Bachillerato, Escuela Universitaria del Profesorado, Parroquia y anejos, forman el conjunto arquitectónico de la "empresa" salesiana de Macas. En el campo de aviación hay un hangar para la avioneta "Auxiliadora" y su gemela, que prestan un servicio valioso en la penetración misionera de los lugares más apartados.



Misión Salesiana de Limón: joven matrimonio Shuar.
Foto.—Felipe Palomino.

AL OTRO LADO DEL UPANO surge Sevilla Don Bosco: Sevilla por la del Oro, y Don Bosco por los nuevos fundadores y pobladores. Allá me espera Rafael Clemente que se vino desde nuestra Córdoba lejana y sola, actualmente es el "jefe" natural de aquella "tribu". Para llegar allí hay que atravesar el Upano... Me armo de valor y me decido. La tarabita (una bisabuela de la telesilla) me lanza con celeridad de una a la otra orilla, mientras aquel león rugiente, caudaloso y feroz, me refleja amenazador en el opaco de sus aguas turbias. En Sevilla me recibe Rafael a los sonidos de los cantes grandes de Fosforito: "Mándame música flamenca". Rafael pregunta por los amigos y compañeros del otro lado del Atlántico, sonrío, se alegra, se emociona. Y me habla de sus empresas, sus proyectos, su gente: habla bien de su gente, dice que cuenta con dos compañeros salesianos formidables, con Matías, un mañico estupendo de Huesca que dejó sus tareas salesianas en el Colegio de Gerona y se vino a las Misiones a hacer "agri-cultura" en la promoción de los shuaras de Sevilla Don Bosco, le veneran; y el clérigo ecuatoriano, elemento valiosísimo en las tareas educativas del Colegio y el internado, los demás colaboradores son profesores y profesoras seculares, entre ellos varios de raza shuar. Clase de lengua shuar estaban dando los de 1.º B de Agricultura. Entramos en la clase de 1.º A Horticultura, unos 30 chicos y chicas se ponen de pie y saludan sonrientes, la mayoría son shuaras. Allí están también las Hermanas Salesianas, aquello es como una gran familia de Dios (y ríanse ustedes de los problemas de la famosa "mixité").

Misión de Macas.—Al fondo asoma curiosa la cumbre nevada de uno de esos volcanes de que no había el padre Luis.

Rafael me enseña todas las dependencias de la Misión: la iglesia con sus bancos de caoba ("¡Estos ni en la Mezquita de Córdoba!") —me dice con orgullo Rafael—, los dormitorios donde los chicos shuaras duermen a lo Hermanitas de la Cruz, sobre tabla rasa (dicen que es muy "saludable"), así acostumbran a hacerlo en sus casas; los campos de deportes, la central eléctrica y la lagunita natural que la surte de agua, los comedores, el pueblo donde conviven shuaras y colonos. Visitamos la casa de un veterano shuar antiguo alumno de Macas, es Cooperador Salesiano y trabaja con responsabilidad en las tareas de la Federación; me enseña las fotografías de su familia patriarcal: "Padre, todo lo que somos y valemos y tenemos se lo debemos a nuestros misioneros, esto es impagable". Sevilla Don Bosco

está en una mesopotamia, entre el Upano y el Yukipa, aquello es la tierra de promisión, allí fructifica cuanto se siembre: plátanos, naranjas, verduras, maíz, patatas... y la famosa naranjilla que produce pingües ganancias en los mercados de Guayaquil. Matías proyecta hacer nuevas plantaciones al otro lado del Yukipa: "Necesitamos dinero para mejorar la si-

tuación de nuestros chicos", me dice Rafael, "La naranjilla puede ser una buena fuente de ingresos". Estos hombres son mitad agricultores, mitad apóstoles del Evangelio, mitad obreros mitad profesores, mitad místicos, mitad hombres de negocios, mitad educadores, mitad granjeros. ¿Eran así los monjes del Medioevo que echaron los cimientos de la moderna Europa? Imagino que sería algo así. Hoy como ayer, la Iglesia sigue siendo la "Populorum progressio".

Menudas fábricas textiles tienen estas indiecitas ecuatorianas. Y qué cuadro más bello podría hacer de esta escena un nuevo Velázquez, también titulado «Las hilanderas»...



AFORTUNADAMENTE, a las 5 de la tarde del lunes 11, un avión de las Fuerzas Armadas Ecuatorianas hizo vuelo Macas-Pastaza, arramplando con todos los pasajeros que tras la Semana Santa, aguardábamos la oportunidad de regresar a nuestros lugares de procedencia. Los pilotos tuvieron la deferencia de hacerme pasar a la cabina. Volábamos sobre los ríos infranqueables de la selva ecuatoriana. Un cuarto de hora de vuelo y aterrizaje en Pastaza, al otro lado, donde es más fácil el acceso al centro de la Nación. Tras la noche en la casita del hangar salesiano de Pastaza, de nuevo hacia el Ande. Tras dos horas de rodaje cerca de la cascada y la espuma, que más abajo será meandro y luego Amazonas, llegamos a la Panamericana, la carretera que atraviesa el Continente de Norte a Sur. Pasamos Ambato, la ciudad de las flores, y Latacunga, la del Cotopaxi (por allí cerca faenan también los misioneros salesianos en las nuevas presencias de Zumbagua y Talagua, entre los indios del altiplano, bastante más abandonados y menos promocionados que los shuaras), seguimos el camino hacia el norte, y al final Quito. "Y de Quito al cielo, y en el cielo un agujerito para desde allí seguir viendo a Quito". Realmente la capital es una verdadera muestra de este hermoso país, desde el que saludo a todos mis amigos y familiares de España, en los que estaba pensando al ir viviendo y escribiendo esta crónica.

LUIS FERNANDEZ CONDE

VOCES DE LA MONTAÑA

- La escolanía «Santo Domingo Savio» de Santander, galardonada con el Premio Nacional del VIII Torneo Radioescolar de RTVE.
- Entrevista a Juan Angel González, el salesiano que lleva con entusiasmo esta actividad con los chavales montañeses.

COMO HA SIDO ESO DEL PREMIO

Bol. Sa. Hace tiempo que conocíamos esa actividad tan bonita de vuestro colegio santanderino. Pero hoy queremos asomarnos a las páginas de la revista salesiana para que os conozcan en toda España. Dinos. ¿cómo ha sido eso del premio?

J. Angel González. La constancia siempre produce sus frutos. Y esto es lo que ha sucedido con nuestra Escolanía del Colegio de Santander. En efecto, los días 9 y 10 de noviembre de 1976 quedamos campeones en este importante Torneo de Radio-Televisión Española.

B. S. ¿Participaron muchos coros?

J. A. G. Los coros participantes en la Fase Nacional Fueron más de 170. Pero, anteriormente, hubieron de eliminarse con otros muchos en las fases local y provincial. La clasificación en estas dos primeras fases se realizó mediante dictamen de una comisión formada por miembros de EGB (Enseñanza General Básica) y RTVE, después de oír la

cinta grabada por el coro: cinco canciones.

B. S. Si, recuerdo haberlas oído. Por cierto, que me alegré al escuchar el nombre de nuestro Colegio.

J. A. G. De estas cinco canciones fueron seleccionadas dos. Y fueron enviadas a Madrid. Desde allí, en el Tercer Programa —Programas Educativos— de los domingos, se pudieron escuchar a las dos menos cuarto de la tarde.

Se sucedieron varias rondas eliminatorias. Quedaron tres coros seleccionados para la Final a la que debíamos acudir todos los componentes del coro.

B. S. Y así lo hicisteis...

J. A. G. Naturalmente. Y en confrontación directa, en el estudio número 2 de RTVE, con los Coros «Santa María de Salas», de Huesca, y Colegio Nacional «Félix Serrano» de Bilbao. Dos excelentes agrupaciones de chicos cantores.

B. S. Y ganasteis el Premio que consistió...

J. A. G. En un Trofeo y 50.000 pesetas en metálico. Claro que el mejor premio fue, sin duda, la sa-

tisfacción y la alegría del Colegio y de los muchachos. Y, por supuesto, de toda la Inspectoría de Bilbao.

B. S. Y ahora, aunque un poco tarde, de toda la Familia Salesiana de España.

J. A. G. Hemos de decir que, como es lógico, la jira de una semana por Madrid resultó inolvidable para los chicos del Coro. No pudieron ir todos, ya que RTVE estableció un tope de 20, y la Escolanía está compuesta por más de sesenta muchachos. No obstante, fueron a Madrid 30, pues se quiso premiar a todos aquellos que, a lo largo del verano, sobre todo, supieron sacrificarse y valorar su tiempo libre.

B. S. Vuestro triunfo tendría gran resonancia local...

J. A. G. Toda la Prensa y Radio de Santander destacó este acontecimiento: entrevistas, fotografías, felicitaciones. Y, por fin, aparecieron también en el programa «La Guagua» del sábado 27 de noviembre.

UN POCO DE HISTORIA

B. S. Cuéntanos algo de vuestra Escolanía, algo que antes era tan común en nuestros colegios, y que ahora... Se ve que no es fácil meterse en un trabajo de tanta envergadura. Resulta más cómodo armar un folklore con cuatro o cinco instrumentos y lanzarse a canciones de moda...

J. A. G. La Escolanía «Santo Domingo Savio» se fundó en 1927. Lo hizo el que entonces era director del Colegio y actual Inspector Provincial, don Salvador Bastarrica.

Desde hace más de seis años está dirigida por el joven entusiasta

PRINCIPALES PREMIOS DE LA ESCOLANIA

- Cuatro primeros premios provinciales de Villancicos: 1971, 1972, 1974, 1976.
- Dos primeros premios provinciales de música folklórica: 1970, 1975.
- Primer premio Interprovincial de Escolanías Salesianas del Norte: 1976.
- Primer Premio Nacional del VIII Torneo Radio Escolar de RTVE: Noviembre de 1976.



Lástima que aquí estén en silencio y no podamos oír las voces de oro de estos montañeses. Valdría la pena un viaje a Santander para escucharlos, entre otras cosas. A ver si este verano...

profesor don Carlos María Labarta Tapia. Bajo su dirección se realizan los ensayos, dos veces a la semana, tres cuartos de hora, después de las clases de la tarde.

B. S. *¿Responden los chavales?*

J. A. G. Se insiste mucho en la técnica del canto: vocalización, impostación de la voz. Para poder lograrlo, el director de la Escolanía se preocupa de asistir a cursillos en que se imparten dichas técnicas, cursillos de dirección coral, etc. Sobre todo, visita periódicamente las Escolanías de Montserrat y Cuelgamuros.

Estos ensayos tienen también sus temporadas fuertes, como son el mes de julio y las vacaciones de Navidad. Los chicos asisten a un ensayo de una hora diaria.

B. S. *¿Cuál es el fin principal del coro?*

J. A. G. Como es lógico, nuestro repertorio es principalmente de música religiosa, ya que su principal fin es el de solemnizar los actos

litúrgicos. Momento importante es el de la Novena de María Auxiliadora, en la que nuestro coro ya se ha hecho imprescindible.

Ejercita también la música folklórica y la moderna, si bien en menor escala.

B. S. *¿Habéis tenido muchas actuaciones importantes?*

J. A. G. Hace tres años actuamos en el XXII Festival de Santander. En aquella ocasión colaboramos con el Ballet de Tokio. Destacan además dos actuaciones en el Ateneo de Santander; una este mismo año, en el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros. Asimismo en el Ayuntamiento de Castro Urdiales, con motivo de la fiesta de San Andrés.

Momentos importantes han sido los recitales que hemos dado en las parroquias de la Capital, con motivo de Navidad. Hemos actuado en la Catedral, en las escuelas y asilos en la cárcel... Hemos hecho grabaciones para las emisoras de radio locales. Y, últimamente, hemos

ido con ilusión al Seminario Salesiano de Zuazo y a nuestra iglesia de Deusto.

B. S. *Lo de Zuazo, lo dices con especial énfasis. ¿Salen vocaciones salesianas de estos chicos cantores?*

J. A. G. Creo que la Escolanía de Santander es un vivero de vocaciones salesianas. Pensando en él y en la voluntad de estos chicos me parece que vale la pena el esfuerzo y la ilusión que ponemos en nuestro trabajo. Dificultades no faltan. Pero los alicientes y los premios también nos salen al encuentro.

B. S. *¡Animo, amigos! Si algún día vamos por Santander, esperamos que nos dediquéis alguna de vuestras semifusas. Ya sabemos que contamos con vuestras voces frescas y cristalinas, como la brisa del mar y el aire de vuestra montaña. Y ¡enhorabuena!* ●

R. A. y J. A. G.

Guatemala.—
De izquierda a
derecha:
Patricia,
Silvia y Marta,
tres hermanas
cooperadoras.
La misionera
es Marta.
La de la
blusa oscura
se llama Clara Luz,
y es la secretaria
coordinadora
de los
Cooperadores.



COOPERADORA Y MISIONERA

Desde América Central nos llegan noticias tan bonitas como ésta: «Una Cooperadora Salesiana marcha voluntaria a las Misiones de Carchá». Se llama Marta Zelada. El padre José Di Pietro le ha hecho una entrevista, que publicamos a continuación. Y esperamos que este ejemplo cunda entre los seglares de la Familia Salesiana.

• *Dinos, Marta, ¿qué te impulsó a entrar en la Asociación de los Cooperadores Salesianos?*

Lo que me motivó a hacerme cooperadora salesiana creo que lo traía ya en la sangre, pues desde segundo grado tuve conocimiento de los Salesianos en nuestra parroquia. Primero en la escolita parroquial salesiana, luego en el Liceo Salesiano terminé la primaria y frecuenté los tres años de secundaria; me gradué de maestra en el Colegio Auxiliadora y regresé al Liceo Salesiano para hacerme cargo de los más pequeños.

Había crecido entre los salesianos, conocí a María Auxiliadora y a Don Bosco y les tenía mucha devoción. Me motivó mucho siempre la alegría y la familiaridad del ambiente salesiano y me animó más, cuando, ya exalumna, nos llegó la feliz noticia que nosotros podíamos ser también como ellos y ellas.

• *Y ¿cómo surgió en ti la idea de ir a las Misiones Salesianas de Carchá?*

Puedo decir que mi vida es un eterno milagro de amor de Dios.

Un día el padre Guzmán, director de la misión, nos lanzó la in-

vitación a mi y a mi hermana en un breve encuentro que tuvimos en nuestra parroquia de la Divina Providencia. Sin más fuimos a llevarla y comunicarles a nuestros papás la extraña invitación que nos habían hecho de «ir a las misiones», nos dieron permiso.

Me costó separarme de mis primeros alumnos en la ciudad de Guatemala, pero sentía deseo de comprometerme más con Dios y el prójimo.

Fui a visitar Carchá a 250 kilómetros de la capital y luego fuimos a visitar una aldea cercana CHAMIZUN. Regresé entusiasmada de todas las obras misioneras que se estaban desarrollando, impresionada del trabajo urgente que había que realizar y encantada del hermoso lugar en donde se veía la grandeza y la sonrisa de Dios en la naturaleza.

Allí me comprometí a regresar para trabajar como misionera y maestra, para servir a Cristo en la persona de los más abandonados, en los que veía a mis hermanos.

• *¿Es cierto que en tu familia tienes hermanos cooperadores? ¿Me podríamos decir cuántos son y sus nombres?*

Mis hermanos son ex-alumnos y también cooperadores; son Blanca Silvia, Guillermo Rafael y Claudia Patricia. A los 4 nos gusta mucho tocar la guitarra y cantos de mensaje cristiano. Papá también sería un buen cooperador, pero su trabajo no le permite asistir a las reuniones. De toda manera en nuestra familia se vive el espíritu de Don Bosco tanto en los hermanos mayores y menores como también en nuestros papás.

• *Como misionera seglar, ¿qué actividades desarrollas entre los Indígenas?*

Mi trabajo principal como «Cooperadora misionera seglar» lo absorbe la escuela nocturna que se ha abierto en Carchá para atender a los campesinos trabajadores especialmente jóvenes.

Durante el día doy clases de catequesis en la escuela nacional de niñas indígenas, desarrollo un programa semanal para la juventud con la ayuda de dos futuros cooperadores; asisto a un grupo juvenil; ayudo en la misa de los niños en una aldea cercana los sábados y los domingos.

Quisiera vivir en la montaña con ellos para compartir sus necesida-

des materiales y espirituales y ayudarles más de cerca, pero me doy cuenta de mis limitaciones y por ahora debo dedicarme más que todo a una labor urbana en la ciudad de Carchá, que es un centro indígena muy importante.

• *¿Crees entonces que la presencia y el trabajo de los cooperadores en las misiones es posible y eficiente?*

No sólo es posible sino que necesario y hermoso el trabajo del cooperador salesiano en las misiones: como maestro, médico, ingeniero, profesional... para poner nuestras habilidades al servicio de tantos niños y jóvenes indígenas que necesitan de nosotros.

A más de un hermano sacerdote salesiano le he dicho: «Todos los cooperadores salesianos de Guatemala deben ser misioneros y ayudar a las misiones de alguna manera y sería una cosa maravillosa que algún otro cooperador viniera a reemplazarme al final de año seguir este compromiso misionero y esta presencia de los cooperadores en las misiones, como nos propusimos en el congreso.

• *¿Has aprendido ya el idioma? ¿Nos puedes decir alguna frase?*

Saber el idioma de los indígenas es una cosa de vital importancia para poder familiarizarse con ellos, entenderlos y hablarles.

Naturalmente que es un poco difícil y muy distinto de nuestro idioma, pero se siente mucha satisfacción al hablar con ellos en su idioma que vale la pena hacer el esfuerzo de aprender.

¿Me ha pedido una frase? Oh, he dejado mi libro en Carchá, pero intentaré a decirle y escribirle bien la siguiente frase: «C'aru t'acuj Kacua' Jesús?» que significa: «¿Qué quieres, Señor Jesús?»

• *Ya en tu casa, ¿crees que podrás seguir ayudando a las misiones?, ¿cómo?*

Bueno, en Carchá voy a dejar un poco mi corazón y permaneceré allí en espíritu. De regreso a Guatemala para seguir con mis obligaciones de trabajo y familia, llevaré muy vivo dentro de mí el recuerdo de tantas cosas hermosas que estoy conociendo, de tantos indígenas necesitados y que están luchando para superarse, de tantas esperanzas que la Iglesia y la Familia Salesiana tienen allí. Eso no lo podré olvidar. Antes bien seguiré siendo misionero en mi parroquia, en mi familia, en mi trabajo con los alumnos rezando por los sacerdotes y las religiosas misioneras, realizando actividades para recoger fondos y mandar ayudas materiales y espirituales a las misiones. Y, naturalmente, siempre que pueda y especialmente en vacaciones, regresaré allá para dar una mano siempre con alegría.

• *Una última pregunta, Marta, para que tu respuesta sea un testimonio y una exhortación a muchos otros cooperadores jóvenes. Tu experiencia misionera, ¿te ha exigido alguna renuncia?*

¡Claro que sí! Ante todo una renuncia a mí misma y a tener más comodidades, luego una renuncia

a mi familia que ha sido siempre un hogar muy feliz y acogedor con unos papás que son los mejores del mundo y unos hermanos buenos, mejores que yo, que me han hecho siempre feliz, y luego también una renuncia de un trabajo más cómodo y mejor remunerado como es en la ciudad capital.

Y no quiero terminar sin antes agradecer a mis queridos papás y hermanos haberme permitido hacer esta experiencia misionera maravillosa, agradecer a los Superiores de mi trabajo que permitieron ausentarme por un año sin perder el empleo y agradecer a mis hermanos los indígenas que me han dado su amistad y de quienes he aprendido a vivir más en paz conmigo misma, a no desear más de lo que tengo, a no quejarme de las cosas que me faltan, ni por el calor o el frío o la lluvia y a estar siempre alegres como nos quería Don Bosco.

Conclusión: muy bien, Marta, te agradezco tus respuestas y tu mensaje de alegría y entrega a Cristo en las misiones, y de renuncia para ser buenos misioneros. ●

JOSE C. DI PIETRO,
Salesiano

N.B.—Los Cooperadores que deseen escribirle, pueden hacerlo a:

Centro de Cooperadores Salesianos.

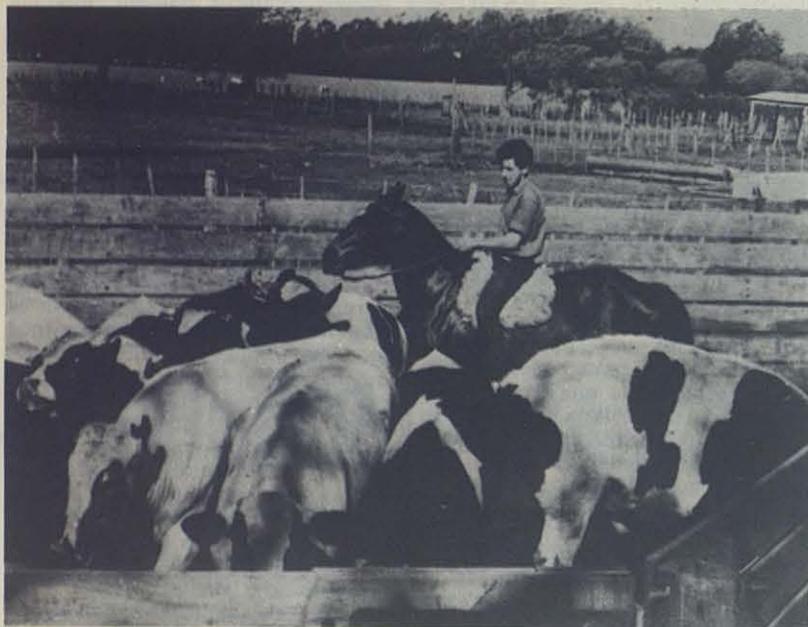
Parroquia Divina Providencia
7 Av. 3975; Zona 8

GUATEMALA (Rep. Guatemala)

PRIMEROS LICENCIADOS

Estos cuatro son los primeros que reciben su título de Licenciatura en Teología por la Universidad civil de San Carlos de Guatemala, a la que pertenece el Estudiantado Salesiano de Guatemala. Hace más de cien años, las Universidades civiles tenían también su facultad de Teología, derecho que no han perdido. Hoy, después de un siglo, estos jóvenes sacerdotes reciben su título civil de teólogos. Los dos de la derecha son salesianos y se llaman: Octavio Benfatto (extremo) y Félix Serrano (interior), navarro por añadidura...





TERNEROS EN LA ESCUELA

Por el mundo salesiano abundan las escuelas profesionales de mecánica, electrónica... Esta Escuela Agropecuaria «Concepción Unzué» de la Pampa Húmeda Argentina, en la ciudad Del Valle, a 300 kilómetros de Buenos Aires, acoge algunos centenares de cabezas de ganado... y a un grupo de muchachos dispuestos a seguir a los conquistadores de la Pampa. En Argentina, dirigen los Salesianos diez escuelas agrícolas de diferentes especialidades: viticultura, fruticultura, ganadería...

RECONSTRUCCION EN GUATEMALA

Hace 10 meses iniciábamos el trabajo de reconstrucción de viviendas en San Mateo Milpas Altas, devastado completamente por el terremoto. Muchas dificultades han debido afrontarse para seguir el plan que teníamos trazado. Gracias a Dios y a la colaboración de buenas personas, hemos logrado superar los problemas y podemos presentar el siguiente recuento de realizaciones:

- 117 viviendas terminadas.
- Construidos ya dos de los tres módulos que constituyen la escuela.
- Asistencia religiosa: todo el año ha celebrado la Santa Misa el padre Rossoni, domingos y fiestas, y un grupo de estudiantes de filosofía ha puesto en marcha el Oratorio Festivo.

• En junio estarán concluidas las viviendas y la escuela y comenzaremos la construcción de la Alcaldía y los servicios de la Comunidad. La Iglesia verá los cimientos en octubre...

N.I. de Centroamérica

«CONOCEMOS TU TRABAJO»

¿No os han molestado los guerrilleros de Betong? Varias veces he tenido que responder a esta pregunta, y siempre he dicho «no».

Y eso que Betong, en el extremo sur de la península de Tailandia.

Los misioneros nunca han sido molestados, ni durante los viajes, ni durante su trabajo...

Es, tal vez, este trabajo, en especial la residencia de ancianos, lo que les hace de paraguayos.

Que los guerrilleros no conocen, no es ningún secreto: lo puede atestiguar bien un misionero que, habiendo ido a una zona peligrosa, recibió al día siguiente este aviso: «Te hemos conocido, aunque no ibas vestido de sotana; por favor, viaja siempre con sotana y no recibirás ningún daño: conocemos el trabajo que realizas con los viejos...»

La residencia de ancianos de Betong, iniciada muy humildemente hace 10 años, tuvo un día inolvidable el sábado 5 de marzo, con la presencia de Monseñor Juan Moretti, Pro-Nuncio en Tailandia. El fin de la visita era la bendición de una nueva enfermería que soluciona una extrema necesidad del asilo.

La construcción, de 16 metros de largo por 10 de ancho, no es nada del otro mundo, pero aquí hace un gran papel: cuatro habitaciones de cuatro camas cada una, cocina, comedor, sala de curas y una habitación para la enfermera. Ha costado 11.200 \$ y el dinero ha llegado de la Alemania católica...

Monseñor Pedro Carretto

UNA PEDRADA QUE DIO EN EL BLANCO

Un día de octubre de 1900, Monseñor Lenti, del Vicariato de Roma, y don Marengo, Inspector, llevaron a don Cerrutti, del Consejo Superior, al Testaccio. Recorrieron el camino en un coche de caballos... Todo fue bien hasta que fueron vistos por un grupo de golfillos mientras subían al coche para volver a Roma: ¡una precisa pedrada entró como una exhalación por una ventanilla y salió por la otra, haciendo añicos los cristales!

Repuesto del susto comentó Monseñor Lenti a don Cerrutti: «¿Ve cómo es necesario que vengan los Salesianos?».

Y al año siguiente forman en el Testaccio una comunidad estable, de la que es nombrado director don Barberis.

Luego vendrá la construcción del actual colegio y, sobre todo, de la magnífica iglesia-santuario dedicada a María Liberadora. De esto se cumplen ahora los 75 años.

Don Leone Manfredi

REGALAN EL CAMION Y LAS MEDICINAS

La revista local «Nord-Eclair» de Tornai, Bélgica, hablaba en marzo de un proyecto de algunos profesores y alumnos del «Oratorio San Carlos-Obra de Don Bosco» de esta ciudad.

Es, desde luego, una aventura.

Pero también es una muestra innegable de fraternidad.

¿Les permitirán partir los últimos acontecimientos del Zaire?

El viaje habrá que hacerlo llevándose el material a través de Argelia, Nigeria, el Camerún...

Objetivo: adquirir, llevar y ofrecer a la región de Ipam tres Jeeps Land-Rover y un camión cargado de material, en su mayoría sanitario. El regalo tiene un significado: me-

dicina preventiva, salud de la madre para que el hijo esté sano y educación sanitaria.

Piensen salir el 1 de julio próximo. Dos de los expedicionarios tienen intención de quedarse allí algún tiempo como colaboradores.

N.I. de Bélgica-Sur

UNA MEDALLA

El día 29 de mayo, durante la fiesta de convivencia de los Ex-alumnos de la ciudad de México, y conmemorando la fiesta de María Auxiliadora y de Pentecostés, el Sr. Cardenal de México, D. Darío Miranda, impondrá la Condecoración de «Commendatore di S. Gregorio» a D. José González Torres, Presidente mundial de la Confederación de Exalumnos Salesianos.

Esta es una de las cinco distinciones honoríficas concedidas directamente por el Sumo Pontífice con Carta Apostólica, en mérito a la actividad de la persona condecorada a favor de la Iglesia o de la Sociedad en general. Enhorabuena.

ANS

DEMASIADO VIEJA

Las Hijas de María Auxiliadora tienen en la India dos Inspectorías: Una en Madrás y otra en la región cercana a Shillong. En esta ciudad, además de las tres florecientes obras asistenciales, tienen un noviciado con 23 muchachas llenas de vida y de esperanza.

En este noviciado de Bellefonte-Shillong sucedió...

«Aquella tarde llamaron a Sor Isidora para que visitara a una enferma. No había ninguna esperanza de salvarla: allí yacía en tierra con su hijo Tarzán —unos doce años— por única compañía.

Hizo lo posible por ayudar a la moribunda, pero ella misma le dijo que todo era inútil, que sentía cómo se moría, que le diera la bendición de Dios... Murió aquella misma noche.

Mientras las novicias preparaban con tablas de embalaje una rudimentaria caja para enterrar a la pobre mujer, Tarzán iba de un sitio para otro sin acabar de entender su desgracia. Alguien cariñosamente le dijo que su madre había muerto... pero que aquella Hermana, la Superiora, le haría de madre de ahora en adelante.

Tarzán aceptó el cambio, pero no quedó conforme: «Ya sé que esa Madre me ayudará, pero es demasiado vieja. ¿Qué me pasará cuando se muera?»

No fue fácil explicar a Tarzán que si se moría la Madre Superiora, enseguida pondrían a otra en su lugar... y así hasta que se muriera él».



Medalla de la juventud para el Rector Mayor

Un grupo de sesenta jóvenes de la Renania alemana, quince de los cuales han hecho la Promesa de Cooperadores Jóvenes, han estado en Roma durante la semana de Pascua y han querido saludar al Rector Mayor e imponerle su medalla-símbolo: «el árbol, todavía tierno, de la juventud, defendido por dos manos en curva protectora y cariñosa».

Con motivo del año centenario de las Misiones Salesianas, en la patria de Don Bosco se han acuñado dos series de sellos conmemorativos de tan gloriosa efeméride.

El Presidente de la República por el decreto n.º 465, publicado en la Gaceta Oficial Italiana del 6 de julio de 1976, autorizó su emisión. Se ha hecho una tirada de 15 millones de ejemplares por serie, a cuatro colores.

Son la expresión gráfica de la actividad misionera salesiana en el mundo.

La serie de 70 liras representa el globo terrestre dividido en cinco sectores (que significan los cinco continentes), cuyo centro está ocupado por la luz. Un conjunto azul-celeste



TREINTA MILLONES DE SELLOS

de rayos, rodea toda la esfera terráquea, simbolizando la luz y felicidad que llega a cuantos pueblos aceptan y viven el Evangelio.

Los sellos de 120 liras representan la silueta de Don Bosco, en negro, sobre la esfera azul de la tierra. El Santo abarca toda la anchura del mundo, cobijando bajo su figura a hombres de los cinco continentes. Sobre el círculo de la tierra se lee: «*Todo hombre es mi hermano*».

En la parte superior de las dos series hay una leyenda que dice: «*Misioneros Salesianos*». Abajo, se ve el nombre de *Italia* y el precio respectivo del sello.

Han hecho tales bocetos los afamados artistas don Angel Locca y don Salvador Consolazione, en Roma, el 29 de marzo de 1977.

Tales sellos están de moda en Italia.

Cuando la Primera Expedición Salesiana a la República Argentina se presentó ante Pío

IX, en noviembre de 1875, les dijo el Papa a aquellos misioneros:

—Haréis mucho bien. Seréis como fuente rebosante de agua que, esparciéndose por aquellas feraces tierras de misión, las fertilizará dándoles vida y hermosura.

Desde la Argentina se expansionaron, en inmenso abanico, por todos los países de América. Más tarde se difundieron también por Africa y Oceanía.

Hoy las misiones salesianas están evangelizando a gentes de todas las razas y lenguas a la par que efectúan su integral promoción humana.

La Familia Espiritual de Don Bosco está integrada por dos Congregaciones de las más consistentes y eficaces dentro de la Iglesia: los Salesianos y las Hijas de María Auxiliadora. Hoy día efectúan una inmensa labor de promoción y desarrollo económico-cultural en los

países del Tercer Mundo. De ellas, han nacido 15 Institutos Religiosos, la mayor parte de los cuales trabajan en territorios de misión propiamente dicho.

Militantes de Cooperadores, de antiguos alumnos y de padres de familia, formados según los métodos pedagógicos de Don Bosco, apoyan y avalan en 74 naciones la evangelización salesiana.

Todas estas fuerzas actúan, en general en barrios pobres y marginados o en zonas subdesarrolladas donde reinan el hambre y la ignorancia.

Seguendo las directrices de Don Bosco los salesianos han abierto escuelas de todo orden y grado, preferencialmente para obreros jóvenes. Han creado centros juveniles, dispensarios orfanatorios, granjas agrícolas, leprosarios, hospitales, iglesias y centros laborales.

En un siglo han entregado a la Iglesia va-

tensión de casi millón y medio de kilómetros cuadrados en los que vive una población de 18 millones de habitantes.

El 11 de noviembre de 1975, cuando salía de la basílica de María Auxiliadora el primer escuadrón de misioneros salesianos, Don Bosco anunciaba a la concurrencia:

—¿Quién sabe si con esta partida no estamos inaugurando una gran Obra para gloria del Señor y de la Iglesia?

El proyecto misionero del Santo hoy tiene proporciones ecuménicas.

Por eso Italia ha querido honrar a nivel nacional la Obra evangelizadora de Don Bosco, acuñando y difundiendo, a través de sus postas, 30 millones de sellos misioneros salesianos.

ANGEL MARTIN

LOS MISIONEROS SALESIANOS

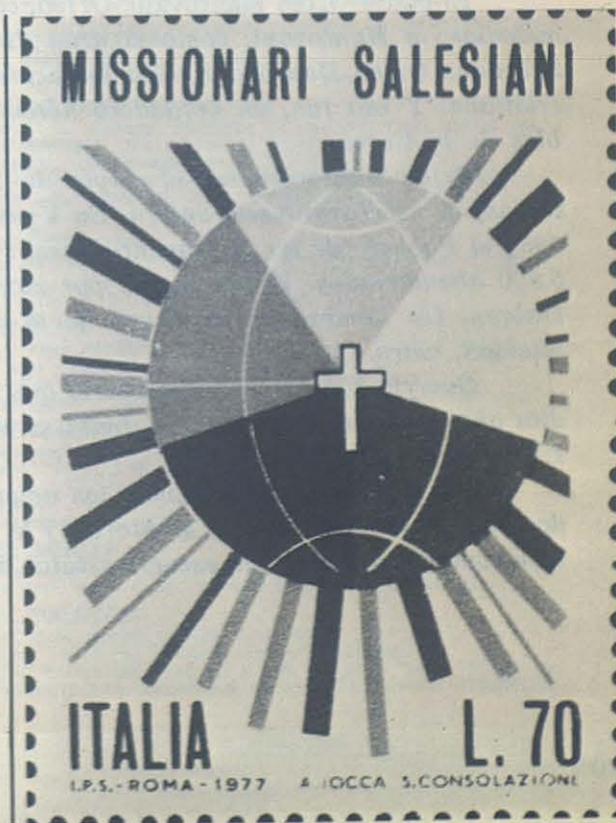
rias diócesis ya plenamente constituidas en antiguos territorios de no-bautizados.

Han atendido religiosamente a los emigrantes que se desplazan de sus respectivas patrias para buscar trabajo y bienestar en pueblos extraños.

Han creado colonias, ciudades nuevas, fuentes inmensas de riqueza donde antes reinaba el desierto.

Han dado pan y evangelio a las gentes, permaneciendo ellos pobres como Jesucristo y como el Santo de Valdocco.

La Santa Sede tiene confiados 16 Territorios de Misión a la Familia Salesiana, con una ex-



Arriba, en la página anterior, un sello de 120 liras, con la imagen de Don Bosco y los jóvenes en actitud de abarcar el mundo y con la leyenda «Todo hombre es mi hermano». Aquí, al lado, otro sello de 70 liras, con la Cruz, luz del mundo.



Una foto dramática, pero maravillosa ante la soledad imponente de la muerte: un entierro, un buey famélico y el padre Mantovani realizando una obra de misericordia, «enterrar a los muertos que no tienen a nadie...»

TENIA NOMBRE DE MUSICO

El padre Orfeo Mantovani. Orfeo, como el dios que aplacaba las fieras con sus melodías; y Mantovani, como el gran director de orquesta. Pero la armonía del Salesiano Orfeo Mantovani tenía los acordes profundos y sublimes de la caridad cristiana. Y eso fue, un verdadero héroe del amor a los pobres, a los más miserables de la tierra.

Orfeo Mantovani era el mayor de 13 hermanos... Así comienza. No la contamos; es necesario leerla entera. En Vyasarpadi, suburbio de Madrás, funda en 1964 el Poblado de las Bienaventuranzas: chabola, arroz, trabajo y dignidad para 5.000 abandonados. Y dos rupias por moribundo que recojan en la ciudad y se lo traigan. Un hombre de la altura de la madre Teresa de Calcuta. Con menos publicidad, claro.

Querría señalar un aniversario que merece la atención de la Agencia: hace diez años que murió en Madrás, India, el salesiano padre Orfeo Mantovani. Fue el 19 de mayo de 1967.

Por aquí ya hemos movido las aguas: en Castagnaro, y en Mená (municipio de Castagnaro donde nació Mantovani) le dedicarán una capilla y una calle. También tomará su nombre la escuela estatal del pueblo.

LUDOVICO ZANELLA,
Encargado de las Misiones
en la Inspectoría de Verona

AYER: UNOS PASOS DE ESPERANZA

Orfeo era el mayor de 13 hermanos. Y había nacido en Italia, en un minúsculo pueblecito llamado Mená de Castagnaro, el 9 de octubre de 1911.

Desde pequeño conoció la miseria y el hambre... Una tarde triste de la postguerra, viendo el plato de su padre y de su madre vacíos porque escaseaba el alimento y a duras penas llegaba para mantener el hambre de todos los hermanos salió corriendo de casa y rompió a llorar desesperado sobre un montón de heno.

Y aquella tarde de hambre y de dolor tomó la decisión: "Quiero ser sacerdote para trabajar solamente por los pobres".

Y realizó su sueño: sólo él y Dios saben a costa de cuántos sacrificios.

Y sacerdote, pidió y obtuvo ir a las misiones y fue destinado a la India. Allí comenzó su trabajo misionero como Maestro de novicios, durante cuatro años; luego párroco en Madrás: ya puede trabajar con los pobres: los hay por todas partes.

Sin embargo sólo en 1964, después de trece años de trabajo agotador y de un período de reposo absoluto en Italia, emprende en Madrás la inmensa aventura del "Poblado de las Bienaventuranzas".

Todo comenzó con una desobediencia: "Mire, Excelencia —a monseñor Mathias creo que no voy a hacerlo bien en donde me manda... porque son pobres, pero no demasiado; yo conozco otro sitio".

Sí, aquel era el sitio: Vyasarpadi, un barrio de las afueras de Madrás. Abre allí un centro de ayuda social y lo bautiza con el

nombre de "Poblado de las Bienaventuranzas".

Al lado de la vía del tren, en un terreno ennegrecido por el polvo del carbón, va almacenando y clasificando las basuras de la ciudad.

El padre Mantovani adapta incluso una barraca para los moribundos: luego hará un contrato con los muchachos de la zona, con los barrenderos, con los guardias: dará dos rupias por cada moribundo que encuentren por la ciudad y se lo traigan a la barraca.

En 1964 Birmania ha expulsado de su territorio a todos los indios que residían en el País: y muchos de ellos se han refugiado en Vyasarpadi. El padre Mantovani construye centenares y centenares de chabolas, y, en poco tiempo, los prófugos que llegan a 15.000 han quedado instalados en una ciudad de lata y cartón.

La obra social, vastísima, se

va ramificando en sectores —estaban programados tantos como bienaventuranzas— que dan cobijo a toda clase de miserias: además de los prófugos y moribundos, se abre un orfanato, un lazareto para leproso, un hospital, un dispensario médico, cocina para miles de comidas al día, y miles de raciones de leche para los niños, escuelas de todo género para habilitar a los jóvenes y a las muchachas y a los hombres también para realizar un trabajo, escuelas diurnas y nocturnas, profesionales, tiendas de artesanado, atención a minusválidos, en fin, una ciudad de la esperanza...

Cayó en la brecha. Al padre Mantovani le han bastado tres años para vencer la primera batalla contra el hambre y la miseria. Pero la victoria ha sido a costa de la vida...

Llega un día un médico de los Estados Unidos a visitar Vyasarpadi, donde permanece unos días.

BECAS PARA LAS VOCACIONES SALESIANAS

INSPECTORIA DE BARCELONA

Beca "San Marcos". Primera entrega: 100.000 pts.
Beca "Bibiana". Nueva entrega: 5.000. Total: 35.000 pts.

INSPECTORIA DE BILBAO

Beca "Mamá Margarita". L. Cañada. Pamplona. N. e.: 250. Total: 48.750 pts.
Beca "Vocaciones Misioneras". Una devota de María Auxiliadora: 100.000 pts.
Beca "María Auxiliadora". Una devota de María Auxiliadora: 25.000 pts.
Beca "Vocaciones Salesianas". Una devota de María Auxiliadora: 10.000 pts.
Beca "D. José María Talbo". Séptima Beca. Primera entrega: 3.000 pts.
Beca "Vocaciones Salesianas". Un amigo de la Obra: 20.000 pts.

INSPECTORIA DE CORDOBA

Beca "María Auxiliadora". Santa Cruz de Tenerife. N. e.: 10.000. Total: 110.000 pts.
Beca "Virgen del Pino". Las Palmas. N. e.: 5.000. Total: 23.800 pts.
Beca "Misionera". Linares. N. e.: 25.000. Total: 55.000 pts.

INSPECTORIA DE LEON

Beca "San Antonio". Vigo. Familia Casado Rumbao. N. e.: 2.000. T.: 83.000 pts.
Beca "P. Filadelfo Arce". Vigo. N. e.: 10.000. Total: 58.000 pts.
Beca "Beato Miguel Rua". Vigo. N. e.: 3.000. Total: 83.000 pts.
Beca "Amelia Vázquez Viso". Cooperadores Vigo, M.ª Aux. 1.ª e.: 5.000 pts.

INSPECTORIA DE MADRID

Beca "Viajeras Salesianas". N. e.: 20.000. Total: 180.000 pts.
Beca "Familia Francia". N. e.: 1.000. Total: 71.000 pts.
Beca "M. A. L.". N. e.: 1.000. Total: 101.000 pts.
Beca "Mercedes Cruzado". N. e.: 3.000. Total: 126.000 pts.
Beca "Arch. M.ª Auxiliadora". Atocha. N. e.: 10.000 pts. Total: 139.000 pts.

INSPECTORIA DE SEVILLA

Beca "S. José y S. Antonio". (Familia Pardo, Sevilla). N. e.: 6.000. T.: 26.000 pts.
Beca "María Auxiliadora". Arch. Cádiz. N. e.: 1.000. Total: 102.000 pts.

INSPECTORIA DE VALENCIA

Beca "Juan Manuel". Doña Carmen Gómez. Total: 50.000 pts.
Beca "Virgen del Pilar". N. N. de Zaragoza. Total: 100.000 pts.
Beca Misionera "Ntra. Señora del Pilar". N. N. de Zaragoza. Total: 100.000 pts.
Beca "Virgen de Montserrat". Un Cooperador de Alcoy-San Vicente. 150.000 pts.

Toma al padre Mantovani un momento aparte y le dice: "Padre, una vida como la de usted yo no la llevaría ni por un millón de dólares". "Ni yo tampoco", dice sonriendo el padre Orfeo.

El 19 de mayo de 1967, después de decir misa, se ve obligado a acostarse... Muere por la tarde en la ambulancia que lo traslada urgentemente al hospital.

HOY: LA SONRISA DEL P. SCHOOZ

Treinta y seis horas después de la muerte del padre Mantovani, recibía el padre Francisco Schlooz la obediencia de encargarse del Centro, que ya había cobrado mucha importancia hasta el punto de que había desmembrado de su antigua parroquia (de 11.000 cristianos) para constituir otra parroquia independiente.

El padre Schlooz, con más de treinta años de experiencia en la India, es un holandés macizo con barba de viejo y ojos de niño. Fue un acierto la designación, porque fueron pocos los que habían comprendido desde el principio la obra social del padre

Mantovani, y uno de estos pocos era el padre Schlooz.

A él le tocó en suerte la etapa de consolidación de la obra: hubo que comenzar a dar una organización seria a aquella inmensa ciudad del amor. Sobre todo había que ofrecer un futuro: dar salida a todo aquel inmenso potencial humano hacia una promoción socioeconómica.

"Y ése ha sido el trabajo de estos diez años, comenta el padre Schlooz, continuar mejorando, continuar ampliando, continuar, ¡siempre continuar! afianzando el trabajo iniciado con increíble potencia por el padre Mantovani".

Sigue diciendo el padre Schlooz: "No se puede admitir que los pobres que reciben el alimento, se queden todo el día, tirados por tierra, esperando la próxima comida. Hoy en el Poblado está declarada la guerra más fiera al paro, a la desocupación: todos deben trabajar; este era el espíritu infundido desde el principio a todos los pobres de la ciudad de las Bienaventuranzas".

Y hasta los leprosos han encontrado el modo de ser útiles,

cuidando su poblado y sus casas, cultivando los jardines... Incluso se han montado una pequeña granja para pollos y animales, se han iniciado cultivos especiales, existe una fábrica de velas.

"Se ha podido constatar —termina el padre Schlooz— que, los que trabajan, acusan muchos menos problemas a la comunidad que los que están desocupados".

Estos son los hechos. Los problemas están ahí, dentro de los hechos, se adivinan. Y, si se tira un poco de la lengua, saltan sobre el tapete... convertidos en "pequeñas dificultades inevitables", por obra y gracia de la sonrisa y el optimismo del padre Schlooz.

Porque no es fácil solucionar el problema económico cuando no se cuenta con presupuestos fijos.

Porque no siempre comprenden todos esta obra social del padre Francisco Schlooz, como no todos creyentes en la "batalla" del padre Mantovani. Y, por consiguiente, no prestan la ayuda que tanto se necesita.

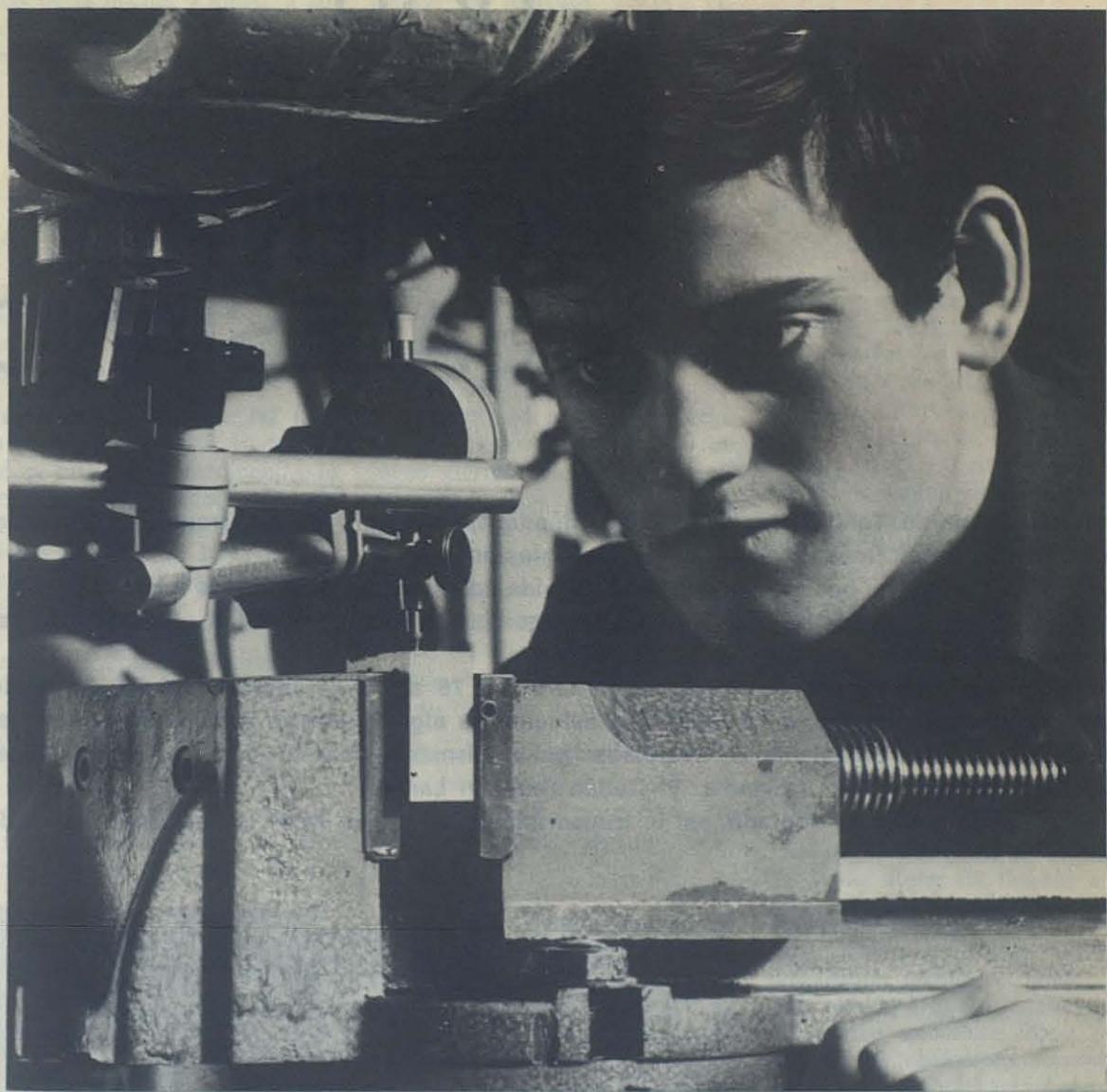
Porque...

Pero no importa: Dios, la protección del padre Orfeo y la sonrisa del padre Schlooz son omnipotentes. ●

JESUS M. MELIDA



Así continúa la historia de Vyasapadi... El padre Mantovani se había agotado en tres años: murió a los cincuenta y seis. El maravilloso optimismo y la fe en la Providencia del padre Schlooz han seguido proclamando la misericordia cristiana entre los pobres. En la foto aparece con el Gobernador de Madrás, en una visita a los desventurados bienaventurados...



■ **Has pensado alguna vez tra-
bajar por el Tercer Mundo** ■

Puedes dirigirte a: **«Hogar del Misionero»
Salesianos Don Bosco
ALZUZA (Navarra)**

CRONICA DE TRES MESES

POR EL ORIENTE SALESIANO

D. Bernardo Tohill, de nacionalidad irlandesa, lleva seis años al frente del Dicasterio de Misiones, en el Consejo Superior de los Salesianos.

Anteriormente, había quemado toda su vida salesiana en actividades misioneras por el Extremo Oriente. Ahora ha vuelto a visitar aquellas tierras, para él tan queridas. Era casi un retorno a casa...

Durante tres meses, del 12 de noviembre del 76 al 13 de febrero del 77, ha podido llevar su simpatía, mucha, su palabra y la solución de algún que otro problema (¡es un irlandés práctico!) a los Salesianos de 11 países: India, Birmania, Indonesia, Hong Kong, Macao, Filipinas, Japón, Korea, Tailandia y Ceilán (hoy Sri Lanka).

Y como nos lo ha contado, así lo transcribimos. El padre Tohill es un fino observador y tiene sentido del humor.

Mi impresión general es muy positiva: Reina un gran espíritu de trabajo y mucho entusiasmo en ayudar a los más pobres; son muy pocos salesianos para tanto campo de apostolado, sobre todo escuelas. Hay, por otra parte una rica floración vocacional que hace concebir grandes esperanzas para el futuro.

Estuve en el Japón

La misión del Japón no es fácil: mientras se ven ubérrimos frutos en otros lugares, Korea y Hong Kong y la India, no pasa lo mismo en Japón. Nuestros misioneros trabajan arduamente y, sin embargo, las alegrías espirituales no son muchas...

Tuve un encuentro con todos los misioneros en la isla Kyus-

hu. Saludé también allí a las Hermanas salesianas, las dos, las Hijas de María Auxiliadora y las de la Caridad, fundadas por don Cavoli. Ambas congregaciones trabajan en pro de los niños y los ancianos.

En una de las casas de las Hermanas de la Caridad vi a un grupo de ancianas que por la mañana, madrugando un poco, seguían por radio los movimientos gimnásticos que trataban, no con demasiado éxito, de realizar también ellas. Luego visité otra casa de estas mismas Hermanas, en Miyazaki, en la que 70 Hermanas atienden un gran complejo social.

Me impresionó en Miyazaki el enorme interés que muestran nuestros alumnos por el estudio: se quedan a estudiar hasta altas



horas de la noche, y luego, a las 7 de la mañana, ya están de pie comenzando la nueva jornada.

En Korea, los paganos ante el Santísimo

A mi paso por Korea he notado un gran progreso en todos los campos, también en el misionero: Podemos enorgullecernos del Centro Juvenil de Seúl. Hay también escuela profesional.

Aquí estuve durante las fiestas de Navidad. Fui a la capilla, que es casi un subterráneo, y la encontré llena de muchachos, la mayor parte paganos, me dijeron, y todos mayores de 16 años, que cantaban ante el Santísimo, las viejas y nostálgicas melodías de la novena de Navidad. Luego, durante las "buenas noches", todos aquellos jóvenes estaban pendientes con gran atención de las palabras que les dirigí, a través de intérprete, por supuesto.

Allí en Seúl hemos comprado una casa nueva para una obra también nueva, atender a los hi-

jos de los leprosos. Estuve cenando con ellos. Tuve que sentarme en el suelo, si quería cenar; el pavimento no era frío, gracias a Dios: era de madera y estaba caliente, ya que el vapor de la calefacción pasa por debajo. El problema fue para levantarse, y no porque hubiera cenado demasiado, sino porque los huesos ya no están para bromas a cierta edad.

El control aéreo es muy riguroso en Seúl; responde un poco a la severidad política del régimen. Tenemos en la cárcel a un joven clérigo salesiano condenado a dos meses de prisión, por haber llevado del Japón un objeto completamente inocente: ni siquiera se puede tachar de imprudente. Gracias a Dios está dando un buen ejemplo y es admirado hasta por los guardias, por su entereza y su apostolado.

El Cardepal de Seúl bautizó a 600 catecúmenos el domingo 12 de diciembre. Es un terreno totalmente abonado para el cristianismo.

De Taiwan a Hong Kong

En Taiwan trabaja con éxito don Pedro Pomati editando buenos libros que son traducciones europeas y algunos originales propios.

Cerca del aeropuerto tenemos una pequeña parroquia que no supone demasiado trabajo. En cambio en Tainan, también en la isla de Taiwan (Formosa) hay una escuela profesional con 1.200 alumnos entre los 15 y los 18 años: allí encontré al buen don Andrés Majcen, que fue expulsado de la China después de 18 años de apostolado misionero, fue expulsado de Hanoi a los dos años de llegar, ha sido expulsado del Vietnam después de haber trabajado allí durante 22 años... Espera dejar los huesos en Taiwan, si no le expulsan.

En Hong Kong asistí al Congreso de Exalumnos de Asia y Australia. Como se sabe por otras crónicas, fue un éxito.

Mi impresión es que la ciudad de Hong Kong ha llegado a la saturación: yo ya sabía que había mucha gente —he vivido allí muchos años— pero ahora se está haciendo imposible vivir y moverse en un espacio tan reducido.

Como es natural, tenemos los alumnos por castigo, miles y miles. Los alumnos son, por tanto, numerosísimos. No quisiera exagerar, pero considero que en nuestras escuelas y en las cuatro en las que, sin ser propiamente

Flores, cariño y reuma para el padre Tohill, encargado, en el Consejo Superior Salesiano, del Dicasterio de las Misiones. Lo del cariño y las flores, lo vemos en la foto. Lo del reuma, se debe a la humedad que, según ha confesado él mismo, le ha afectado al brazo derecho. Claro que Don Tohill, como buen irlandés, dice casi siempre la verdad...





Don Tohill, parece ser que, hace unos pocos años, era también más joven. Por entonces se encontraba en Hong-Kong y disfrutaba al verse rodeado de muchachos.

CRONICA DE TRES MESES

salesianas, trabaja algún salesiano, tendremos la responsabilidad sobre 20.000 o 25.000 muchachos.

Fui a visitar luego a don Cayetano Nicosía en su lazareto de Coloane, en Macao, y tuve la alegría de decir la misa en chino —tantos años que no la decía en esa lengua— y les hablé también en su lengua... con notable éxito. La obra de don Nicosía es sencillamente emocionante: además de los leprosos, tiene a su cuidado un grupo de muchachos, niños y jóvenes, poliomielíticos y minusválidos.

En Filipinas a ritmo de paso-doble

Fui a Manila con don Raineri. Tenemos en Filipinas, antes que nada, un bonito aspirantado en San Fernando: 130 muchachos con unas voces magníficas y una

banda de música que suena a las mil maravillas: lo pude comprobar porque, aunque la visita fue de sorpresa y no me esperaban, improvisaron inmediatamente un recibimiento y, con el resuello todavía de la carrera, tocaron aquellos chicos un pasodoble que a mí me pareció difícilísimo...

El segundo día de mi estancia en Manila se celebró la consagración del Santuario de María Auxiliadora en Parañaque, en la misma capital. La ceremonia fue oficiada por el Cardenal Jaime Sin. Los aspirantes se encargaron de la parte musical y los 30 estudiantes de teología prepararon las ceremonias y la liturgia. Fue un acto inolvidable.

El Sr. Cardenal, en la homilía, habló con mucho entusiasmo de la Obra salesiana... Yo preferiría personalmente que no hablara en términos tan laudatorios, porque podría suscitar la envidia de otros.

Al día siguiente D. Raineri y yo concelebramos juntos la misa durante la cual se celebró la ceremonia de "vestición" de 23 novicios.

Dos días más tarde, visitamos la escuela técnica de Victorias y asistimos a la bendición del nuevo aspirantado, en la isla de Cebú, comprado en muy buenas condiciones a los Padres Misioneros del Sagrado Corazón. El Inspector, padre José Carbonell, nos acompañó en todo momento, pero lo dejamos en el hospital aquejado de unas molestias no graves, pero serias.

Muerte en Tailandia

El 6 de enero abrazaba cariñosamente al obispo salesiano Monseñor Pedro Carretto en la estación de Surat Thani, en Tailandia.

Pero, después de darme la bienvenida, tuvo que marchar corriendo a Chumphon, donde el párroco salesiano padre Andrés Anelli se encontraba agonizante a consecuencia de un accidente de moto: la rueda delantera había quedado atrapada en un agujero de la vieja carretera, y el padre Anelli había salido despedido cayendo de cabeza.

Tres días más tarde asistí yo también al funeral...

No se celebró el programado encuentro de misioneros salesianos y no salesianos, que tanto prometía.

En la provincia de Surat Thani (diócesis pobre al sur del País, fundada en 1965 por Mons. Carretto, después de dejar al clero local la diócesis ya organizada de Ratburi), hay muchos comunistas, que se mueven en la clandestinidad. Salen de la selva de vez en cuando y atacan a los soldados del Gobierno; en un mes, por aquellos días, llegaron a 60 los muertos de la zona.

A los pocos días de mi partida, murió una princesa real en

un accidente de helicóptero, que había sido ametrallado por los guerrilleros.

Nadie se arriesga a salir a la calle antes de las 8 de la mañana ni después de la puesta del sol.

... y problemas en Birmania

También en Birmania el peligro es constante: hay comunistas, rebeldes, bandidos... Dicen que existen, al menos, cinco ejércitos diferentes.

Los birmanos viven una situación angustiosa y pobre: están oprimidos y pasan hambre, pero conservan la esperanza de que un día también para ellos saldrá el sol.

Allí encontré 13 salesianos: 9 de ellos llevan adelante 7 puestos de misión, y los otros cuatro trabajan en el aspirantado de Anisakan.

Encontré allí al Visitador regional padre Jorge Willians, que

ha quedado entusiasmado del trabajo que realizan aquellos pocos salesianos. Yo también recibí la misma buena impresión: son jóvenes, llenos de ilusión apostólica, y observantes religiosos.

No pude visitar a los Hermanos del norte porque no se permite a los extranjeros llegar a Lashio, donde radica la Prefectura Apostólica.

También el padre Willians había tenido sus problemas: no pudo realizar su viaje en avión, porque todos los aviones, los pocos que hay en el País, habían sido requisados aquellos días para acompañar al Presidente de Laos que visitaba oficialmente Birmania.

El padre Willians tuvo que hacer el viaje en automóvil: salió a las 4 de la madrugada y llegó al término a las 11 de la noche. ¡Y nosotros en Europa no sabemos lo que es una carretera mala! ●

(continuará)

BERNARDO TOHILL

Tondo (Manila).—Niñas del Oratorio Festivo, construido con la limosna del Papa Pablo. Y Sor María, que sabe reír, eso sí, con los ojos muy entornados...



SOR NICOLLE Y SUS NEGRITOS

Del 20 al 25 de febrero pasado ha tenido lugar en Roma una reunión sobre «Promoción humana y cristiana entre los marginados» a la que asistieron 30 Salesianos e Hijas de María Auxiliadora que trabajan en este campo por todo el mundo.

Sor Nicolle Gaillard nos habla del Centro Social María Mazzarello de Thorland, Puerto Príncipe, Haití.

Encuentro a Sor Nicolle ligeramente alterada. Acaba de tener una entrevista, a la que se había resistido en un principio, con un enviado de la Agencia..., que se habría permitido hacer algunas preguntas indiscretas: ¡y no era eso lo pactado!

—Es que aquí los periodistas, si no ofrecen noticias angustiosas y negativas, no están contestos; yo lo peor es que las inventan, y te hacen decir lo que no has ni siquiera insinuado.

Aquí y en muchas partes, Sor Nicolle. Lo nuestro no va a ser una entrevista: podría ser una conversación entre... hermanos. ¿Vale?

— Vale.

Y sonrío finalmente. No es muy alta. Tiene un porte... casi señorial. Un aire de seguridad y decisión envuelve sus ademanes. La mesura y la elegancia se han vestido de hábito de Hija de María Auxiliadora. Sobre sus cuarenta y... años asoma un espíritu juvenil. Su tez entre bronceada y morena me ahorra la primera pregunta: Son Nicolle Gaillard ha nacido en Haití. ¡Y qué orgullosa está de ello!

—Haití es una de las 7.000 islas del archipiélago de las Antillas, que rodea el mar del Caribe, el Mediterráneo americano.

Nuestra experiencia se centra en Thorland, un suburbio de Puerto Príncipe, capital de la

República. En esta República, María Auxiliadora precedió a sus hijas las Salesianas... En el «Internat Ste Medeleine», dirigido por las Hermanas de San José de Cluny, existe en una capillita un cuadro que muestra a la Virgen con el Niño Jesús en brazos y el cetro en la mano: debajo está escrito: «Auxilium Christianorum». Y no hay ningún documento que acredite su origen, pero la tradición oral sitúa la capilla y el cuadro en tiempo de la colonización, antes de 1804.

¿Y los Salesianos?

—Las Memorias Biográficas, en el volumen II, muestran el interés de Don Bosco por nosotros: «La República de Liberia en Africa y la de Haití en las Antillas, pidieron a Don Bosco que les enviase misioneros salesianos para el cuidado de sus jóvenes; y Don Bosco les respondió que no serían olvidados». Luego, en realidad, los Salesianos llegaron a Haití sólo en 1936, y, algunos meses después, se les unieron allí las Hijas de María Auxiliadora.

¿Habitantes?

—6 millones, en una superficie de 27.000 kilómetros cuadrados: Haití está superpoblada; nuestra riqueza es la gente... El 90 por 100 de la población es negra. La lengua oficial es el francés. Y, si quiere usted, seguimos hablando español; he estado cuatro años en Cuba y me gusta recordar vuestro idioma.

Demasiado lista. Su italiano es perfecto, pero ha captado mi acento español: ella lo ha-

bla a la perfección. Luego, durante nuestra conversación, saludaría en correcto inglés a un salesiano de la India, asistente como ella a la semana de «Promoción humana y cristiana entre los marginados», tenido en Roma del 20 al 25 de febrero 77.

—La idea de un Centro Social en la pastoral de promoción humana y cristiana, no es cosa nueva entre las obras que tenemos en Haití las Hijas de María Auxiliadora. Desde hace cuarenta y un años trabajamos en barrios muy pobres de la capital. Y ya en tres casas nuestras, a la vez que damos clases regulares, nos hemos ocupado, en colaboración con los salesianos, de la

promoción de las muchachas marginadas.

¿Cuál es entonces la característica del Centro María Mazzarello?

—Bueno, en realidad no tiene características: sigue en la línea de «muchachas pobres». Cuando se fundó la cuarta casa, en 1970, se abrió, junto a la escuela primaria-secundaria y técnica, el Centro Social María Mazzarello. La parroquia de Thorland, administrada por dos sacerdotes de la diócesis, cuenta con 35.000 personas.

Qué clase de personas...

—Son familias de obreros venidos de todo el País. Trabajan, con un salario mínimo, en empresas de capital extran-

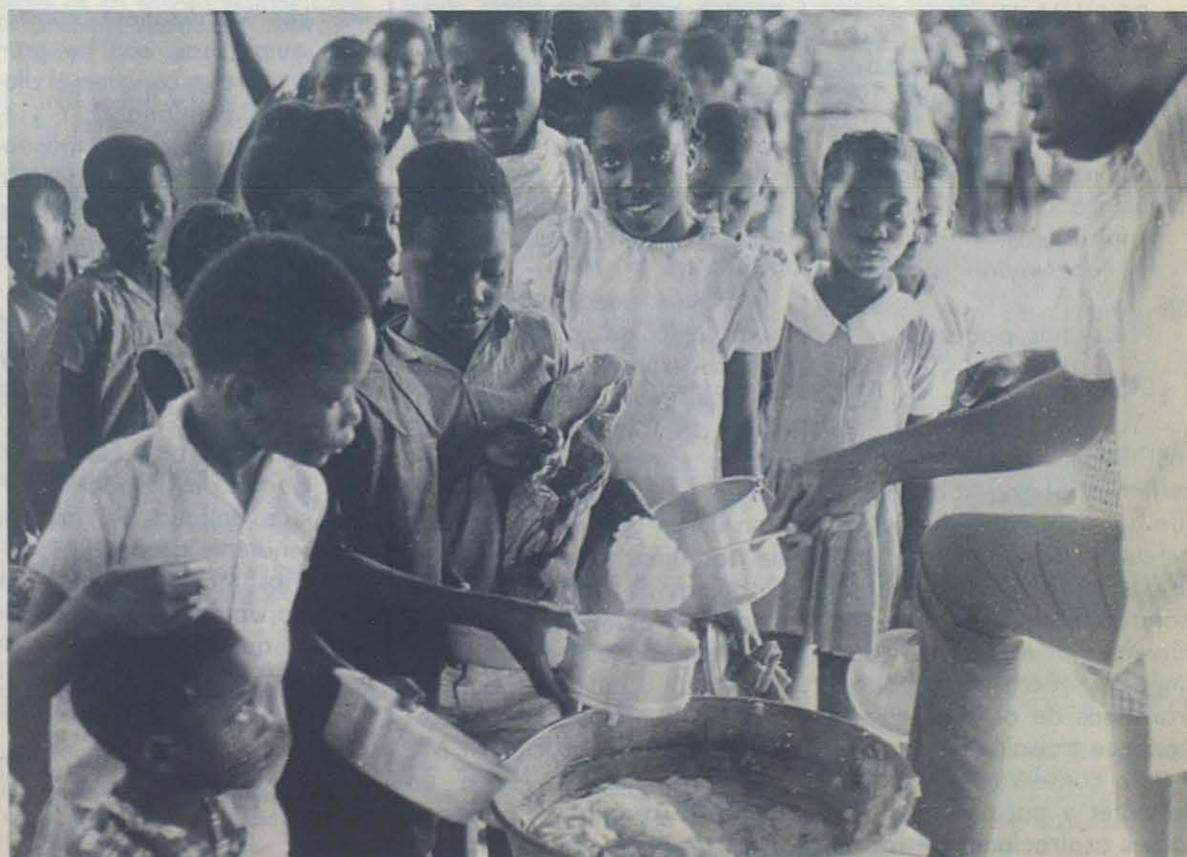
jero en su mayor parte. Una característica del pueblo de Haití es la hospitalidad: casi todas las familias hospedan en su casa a alguna muchacha pariente o conocida venida a la capital en busca de trabajo.

Estas jóvenes comparten fraternalmente con las familias el alimento y casa. Pero, con el correr de los meses, esta situación se hace insostenible.

Y...

—Y origina en ellas verdadera depresión. La miseria es mala consejera. Los peligros son enormes. Algunas terminan conviviendo con hombres que podrían ser sus padres, o se sumergen en la prostitu-

Una buena ración de blanco arroz para que la vida no sea negra del todo...



LAS SALESIANAS EN LA REPUBLICA NEGRA MAS ANTIGUA DEL MUNDO



Thorland, suburbio de Puerto Príncipe (Haití). Cinco salesianas trabajan en el Centro Social María Auxiliadora desde 1970. En la foto, un aspecto del dispensario médico.

ción, muy difundida en Haití. Y ahí tiene su origen el Centro Social M. M.

—Comenzamos el rodaje del Centro en octubre de 1970. Preferencias:

- Jóvenes entre catorce y veinticinco años.
- Analfabetas.
- Las que vivían con extraños.
- Y las más pobres.

¿Dificultades?

—Ya puede suponer: ¡todas! Desconocimiento de los destinatarios: no sabíamos lo que querían. Falta de locales: las clases fueron al aire libre; un despacho y un almacén de material en una barraca. Ningún medio económico para empezar. ¡Pero eran pobres! Eran hijas de obreros que tenían que trabajar para comer y para conservar su dignidad de mujer y para alcanzar las nobles aspiraciones de formar

una familia. Eran pobres... que agradecían y correspondían. Era bonito ¿sabe?

Y los limpios ojos de Sor Nicolle se pierden nostálgicos en una lejanía que está tan cerca de su corazón.

—Sí, Sor Nicolle, si usted lo dice, y lo dice así... ¿Quiénes trabajan?

—Pocas. Luego vino el conocimiento de la obra, y la ayuda incondicional de todas las Salesianas y del Gobernador y del Obispo; y la propaganda y las ayudas económicas, y finalmente la construcción de un gran salón poliuso, de tabiques móviles, y las máquinas de coser y el taller y las 200 alumnas actuales y las 5 salesianas en colaboración con 10 maestras exalumnas de nuestros colegios. Al final ¡El Centro Social M. M.!

—Para nosotros sería un hermoso regalo si pudieran venir más Hermanas misione-

ras para ayudarnos en este trabajo de promoción humana. Las vocaciones autóctonas, numerosas, son de gran ayuda, porque conocen el dialecto y la mentalidad. Y ¿sabe? Las Hermanas de Haití tienen curiosidad por conocer un colegio grande como estos de Europa: allí no lo han visto nunca.

Pero todas, como usted se sienten orgullosas de su Patria y ... rechazan cualquier forma de colonialismo.

—Natural ¿no? No olvide que Haití es la República negra más antigua del mundo, independiente desde 1804, pocos años más tarde que los Estados Unidos, y 70 años antes de que Italia, ponga un ejemplo, fuera unidad política.

—Sí, Sor Nicolle. ¿Reconciliada ya con los periodistas?

JESUS M. MELIDA



nuestra Gratitud

Jaén: Envío un donativo de agradecimiento a María Auxiliadora por un favor recibido. Un sobrino mío fue intervenido quirúrgicamente, una operación delicada en el corazón. Hoy se encuentra recuperado, por lo que doy gracias infinitas. **Carmen Angeles de Fernández.**

Arévalo: Damos gracias a María Auxiliadora por un favor concedido. Pudimos resolver una complicada situación económica que, gracias a Dios y a la Virgen, hemos salido bien de ella. Enviamos una limosna. **Luis y María Teresa Báez.**

Salamanca: Enviamos un donativo en acción de gracias a María Auxiliadora por el feliz éxito de la operación de mi esposo Marcos Cabeza. **Estefanía Vicente.**

Sevilla: Ante el miedo de que una hija mía tuviese un tumor en el pecho, pues así lo parecía, según el informe del médico, la encomendé con todo fervor a María Auxiliadora. El resultado fue negativo, por lo que, llena de agradecimiento, envió un donativo rogándole por la solución de otro problema. **Una devota de la Virgen.**

Orense: Doy gracias a María Auxiliadora, a San Juan Bosco y a Santo Domingo Savio por dos favores recibidos. Primero, por haber salido bien de dos operaciones muy difíciles una nieta mía; una, a los cinco meses; y la otra, a los dos años. A pesar de su corta edad, su recuperación no pudo ser mejor.

El otro favor es el de haber salido bien de una grave enfermedad un hermano mío. Gracias a María Auxiliadora, hoy se encuentra bien. Envío una limosna de agradecimiento. **Carmen Vázquez.**

Zamora: Doy gracias a María Auxiliadora por favores recibidos y envía una limosna, una archicofrade. **Piedad Balsa.**

Salamanca: Por favores recibidos de María Auxiliadora, envía una limosna y desea se publique en el Boletín Salesiano. **Asunción Rodríguez.**

Almería: Por muchos favores recibidos, y sobre todo por la mejoría de mi hermana, envió una limosna en acción de gracias a la Virgen. **Urbana Ferrer Martínez.**

Palencia: Encontrándose enfermo del corazón un primo mío, temí lo peor. Hice una novena a María Auxiliadora y ofrecí una limosna para las obras salesianas, si recuperaba la salud. Hoy cumplo mi promesa, pues hace dos años que se encuentra muy bien. **Pura Pelayo.**

Reus: Habiendo recibido una vez más varios favores de María Auxiliadora, cumplo mi promesa de enviar una limosna para las obras salesianas en acción de gracias a tan buena Madre. **José María Salvadó.**

Santa Cruz de Tenerife: Encontrándose muy enfermo el hijo de una amiga mía, lo encomendé a San Juan Bosco. Doy gracias por el favor recibido y envió una limosna.

Así mismo, doy gracias a María Auxiliadora y a su Apóstol por otros especiales favores recibidos. Deseo se publique en el Boletín Salesiano. **Carmen Cal.**

Villagarcía: Doy gracias al Santísimo Sacramento de Jesús y a María Auxiliadora por los favores que he recibido de la mano de esta Santa Madre e invito a todas aquellas personas que por dificultades, motivos se vean en algún apuro por muy grande que sea que no dejen de acudir a la Santísima Madre que teniendo mucha fe, ella no dejaría de darles su amparo. **María J.**

Orense: Encomendé a María Auxiliadora el éxito de unas oposiciones para Notario que tenía mi hijo. Habiendo aprobado las mismas muestro mi agradecimiento a María Auxiliadora, entrego una limosna para su culto e invito a sus devotos a acudir a tan buena Madre en las necesidades espirituales y materiales. **Antonio Rodríguez Fernández.**

Las Palmas: Encomendamos a la intercesión del siervo de Dios don Felipe Rinaldi un difícil problema

familiar, cuya solución se veía humanamente imposible. Habiendo experimentado su valimiento de una manera rápida, casi inesperada, enviamos agradecidos una limosna para su causa de beatificación. **Manuel M. y Arabia J.**

Zamora: Debiendo someterme a una operación muy difícil en el cerebro para la extirpación de un tumor maligno, me encomendé, con toda la familia a María Auxiliadora. Ella me escuchó, pues contra toda esperanza, he quedado completamente bien. Lo considero como una gracia muy extraordinaria de la Santísima Virgen. Deseo se publique en el Boletín y envió una limosna. **Agapito Devesa.**

N. N.: No encontraba colegio una sobrina mía, pues toda la zona carece de ellos. Encomendé la gracia a Laura Vicuña y, a los ocho días pudimos solucionarlo. He encomendado a la sierva de Dios a otras muchas jóvenes en momentos difíciles y he sido escuchada. **Sor Carmen.**

Bilbao: Envío un donativo para la causa de beatificación del Venerable Ceferino Namuncurá, agradecida por un favor. **Consuelo Atienza.**

Agradecidos por favores de la sierva de Dios doña Dorotea de Chopitea, envían donativo: Mercedes Segura Roa, de **Ubeda**; N. N., de **Valencia**; D. B., de **Pamplona**; María Martínez, de **Madrid**; J. A. Palacios, de **Madrid**.

— En acción de gracias por muchos favores recibidos, envió una limosna para la causa de beatificación del siervo de Dios don Julián Rodríguez. **Avelina Acosta.**

— Envío una limosna ofrecida a don Julián Rodríguez por varios favores y por su intercesión. **Manuela Varillas.**

— Siempre que me veo apurada acudo a la intercesión del siervo de Dios don Julián Rodríguez. Envío una limosna de agradecimiento. **B. Rodríguez Sánchez.**



Doña Matilde Esperidón Ruano † el pasado 3 de mayo a las 8,30 de la tarde entregaba su alma a Dios nuestro Padre, en Pinos-Puente (Granada), a la edad de 66 años.

Madre de cinco hijos, había consagrado al Señor en la Congregación Salesiana dos de ellos: José Luis, quien actualmente trabaja en el Centro Juvenil del Teólogo Salesiano de Guatemala, Centro América, y Francisco († el 26 de Agosto de 1962, a pocos meses de ingresar en el Teólogo).

A los funerales gentilmente acudieron varios Salesianos del Colegio de Granada, presidiendo la Celebración D. José María Izquierdo, actual economista del Colegio. En su emotiva homilía hizo un elogio de la «madre cristiana» como plasmadora de la vocación sacerdotal y de sacrificio en el corazón de sus hijos.

Madre y esposa ejemplar supo con su marido D. Julio Ruiz educar y llevar adelante la familia a base de constante trabajo y noble espíritu de sacrificio. Las coordenadas centrales de su vida han sido: oración, trabajo y sacrificio. **Oración:** sobre todo en el hogar. Casi a diario hasta los últimos días de vida, el rezo del rosario coronaba su jornada. Era el homenaje filial que cotidianamente tributaba a la Santísima Virgen Auxiliadora por sus hijos y el mundo entero. **Trabajo:** era hija de labriegos de Pinos-Genil, a los pies de Sierra Nevada. El trabajo forjó en ella una voluntad férrea llegando a dormir sólo unas cuantas horas por varias décadas. Las restantes horas las empleaba en los quehaceres domésticos y la habilidad extraordinaria que tuvo para la costura y bordado. **Sacrificio:** podemos afirmar que en ella «era connatural». Desde los dos años quedó huérfana de madre. A los 8 años su padre emigró con parientesa Santa Fe «Argentina» regresando diez años más tarde, dedicándose por completo al bien de sus hijas. En 1957 parte para Centro América su hijo salesiano José Luis, quien al despedirle en Algeciras le dijo: «Sólo Dios sabe el

dolor que me produce esta separación. Tú sólo busca en toda tu vida la voluntad de Dios».

En 1962 Dios llamó a la eternidad a su hijo Francisco. Los Salesianos que contemplaron el valor de esta ejemplar madre cristiana recordarán su rostro profundamente adolorido pero iluminado con auténtica esperanza cristiana persuadida de que Dios prueba a las «almas que le son queridas como el oro en el crisol».

Hace algunos años nos sorprendió durante la comida con una frase de auténtica vivencia cristiana: «No llores mi muerte, es una deuda que todos tenemos que pagar». Nos reuniremos en el Cielo con Dios nuestro Padre. «Rezad siempre por mí».

Don Francisco Ruiz Gálvez, Salesiano † en Sevilla el 4 de abril de 1977, a los 38 años de edad y 16 de vida salesiana. Había nacido en Almería en 1939. Hizo sus votos como salesiano coadjutor en San José del Valle en 1961. Especializado en Artes Gráficas, empleó su trabajo en otros menesteres, en diversos colegios de la Inspectoría de Sevilla: La Trinidad, Puerto Real, Alcalá de Guadaíra, Mérida, San José del Valle y, últimamente, Morón de la Frontera.

He aquí los rasgos característicos de su personalidad: **Una gran jovialidad y alegría.** Ponía una nota de alegría y optimismo en la vida comunitaria. Siempre disponible a todos, sabía entablar verdadera amistad con las personas con las que trataba. Empleaba sus buenas cualidades para el dibujo en organizar carteleras para los jóvenes a fin de estimular su entusiasmo. **La asistencia salesiana** le hacía vivir siempre al contacto con los chicos, compartiendo con ellos sus problemas y dificultades. Su incidencia y su enganche con la juventud eran admirables. **El orden y la disciplina** le hacían intransigente con la superficialidad y la ligereza; pero, al mismo tiempo, no toleraba aquello que supiera a injusticia o instrumentalización de las personas.

«Con su vida callada ha ido construyendo la Congregación e intentando extender el Reino de Dios». Estuvo en estado de coma unos dieciocho días, siempre acompañado de salesianos y familiares.

Presidió el funeral Don Egidio Viganó, y el Padre Inspector hizo una semblanza del buen salesiano en la homilía. Le acompañaron a su

última morada en el Cementerio de Sevilla muchos salesianos, familia y amigos. «Había dejado todas sus cosas, las ilusiones que podía haberle ofrecido la vida para vivir con nosotros en comunidad. Y, como un día dejaba a la comunidad sus ganancias terrenas, hoy nos deja las bendiciones de Dios», afirmó el padre Inspector en la homilía. Todos le recordamos con cariño y rezamos por él.

Soledad Señaris Pereiro, Vda. de Tomás Traba † en Carballo-La Coruña, el día 23 del pasado marzo se fue a la Casa del Señor esta humilísima mujer cristiana, esta sacrificada madre. En su ida al Padre, la precedió, cuatro años antes, su esposo Tomás: ambos formaron un matrimonio profundamente comprometido y feliz, en un clima de activa fe cristiana y servicio en caridad a todas las personas. Es madre de familia muy numerosa, dos de cuyos hijos, Ricardo y Perfecto, son antiguos alumnos salesianos, y otro, Jesús, es Sacerdote Salesiano, con destino en la Parroquia de María Auxiliadora de la ciudad de Vigo.

Su entierro y funeral fueron una muestra de lo que nuestra querida Soledad era amada y estimada por gentes de toda condición social; concelebró en la Misa de «corpore insepulto» su hijo Jesús, varios Salesianos de los Colegios de Galicia y otros sacerdotes amigos; dirigió la palabra a todos los presentes D. José Antonio San Martín, del Colegio de María Auxiliadora de Vigo.

Antonia Giral Delgado † en Málaga en la víspera de María Auxiliadora. Insigne Cooperadora, e incansable propagandista de la devoción de M.^a Auxiliadora fue miembro destacado durante cuarenta y un años en la Junta Directiva de la Archicofradía.

Alma de Dios, vivió santamente entregada al servicio de los demás dentro de los moldes salesianos.

Acostumbraba pasar el día completo de todos los días 24 de Mayo en la Iglesia de María Auxiliadora. Muchas veces le oíamos decir que le gustaría morir en día 24 de Mayo. Y así ha sucedido. La Virgen se la ha llevado puntualmente en su día, para tenerla más cerca y premiarle debidamente sus trabajos.

Su grato recuerdo y nuestra gratitud perdurarán siempre en cuantos la conocimos.

¡NOVEDAD!

compartir la palabra

homilías audiovisuales

* **FOTOMONTAJES AUDIOVISUALES PARA LA LITURGIA EUCARISTICA DE:**
Cuaresma y Misterio Pascual: Semana Santa y Pascua de Resurrección.

* **POSIBILIDADES DE USO:**

- Como Homilía.
- Como introducción a la Eucaristía.
- Como preparación en los colegios (los viernes).
- Para reuniones de grupos.
- Como motivación para diálogos y homilías participadas.

* **CONSTA DE:**

- Bloques con 10 fotomontajes cada uno, correspondientes a los domingos y días festivos.
- Cada fotomontaje con 12 diapositivas y 2 hojas de texto.
- Cada bloque con su cassette.

Se han publicado muchos libros de homilías y comentarios a las lecturas dominicales, pero no unos fotomontajes con todas las posibilidades de una metodología audiovisual.

PEDIDOS.—Central Catequística Salesiana. — Alcalá, 164 — MADRID - 28.

¡NOVEDAD!

EDUCACIÓN PARA EL AMOR

* **TEMA 5.—HACIA UNA SEXUALIDAD
AUTENTICA**

- * Elementos de una sana sexualidad.
- * Desviaciones sexuales.
- * Identificación sexual.

- * Un número largamente esperado, dentro de esta colección moderna, indispensable y audaz para una educación sexual de los adolescentes, a nivel biológico, psicológico, sociocultural y cristiano.

- * Carpeta de 80 diapositivas, cassette y texto.

PEDIDOS.—Central Catequística Salesiana.
Alcalá, 164 — MADRID - 28.

diapositivas para fotomontajes

- * Dos series en dos carpetas.
- * Cada serie consta de cien fotogramas.
- * Obra de amplia temática y texto con sugerencias para fotomontajes personales.
- * Con este material, usted mismo puede ilustrar conferencias, catequesis, encuentros de estudio, etc.
- * Todo, con la técnica y calidad audiovisual de la Central Catequística Salesiana.

PEDIDOS:

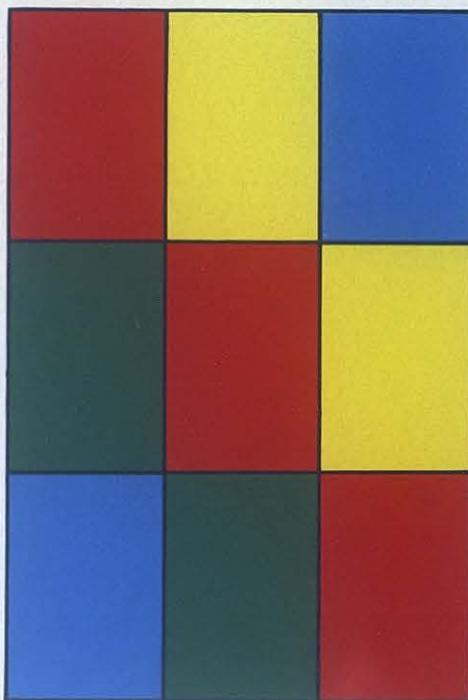
Central Catequística Salesiana.
Alcalá, 164 — MADRID - 28.

NOVEDAD AUDIOVISUAL

PROBLEMAS DEL HOMBRE

Se ofrecen a los educadores, sacerdotes, padres de familia..., etc., seis nuevas series audiovisuales para encuentros y reuniones, para reflexiones comunitarias. Las diapositivas van acompañadas de una ficha con su correspondiente comentario.

Se tocan temas como: Liberación cristiana, Sentido de la vida, Búsqueda de Dios, Diálogo y comunicación, Sentido de la muerte, Compromiso social...



SERIE I Sentido de la existencia. Relaciones con los demás.
PRECIO TOTAL: 1.250 pesetas la carpeta y fichas.
CASSETTE: 300 pesetas.

SERIE II Realización de sí mismo. Búsqueda de lo religioso.
PRECIO: 1.250 pesetas la carpeta.

SERIE III Sexualidad. Amor. Familia.

SERIE IV Liberación de injusticias y marginaciones.

¡NOVEDAD!

SERIE V La sociedad de consumo. Alienados por el trabajo.

SERIE VI Urbanismo. Contaminación. Tercer Mundo. Guerra.

PRECIOS: Cada serie 1.250 pesetas.
Cada serie está grabada en **cassette** a 300 pesetas.

PEDIDOS: Central Catequística Salesiana
Alcalá, 164. — MADRID - 28